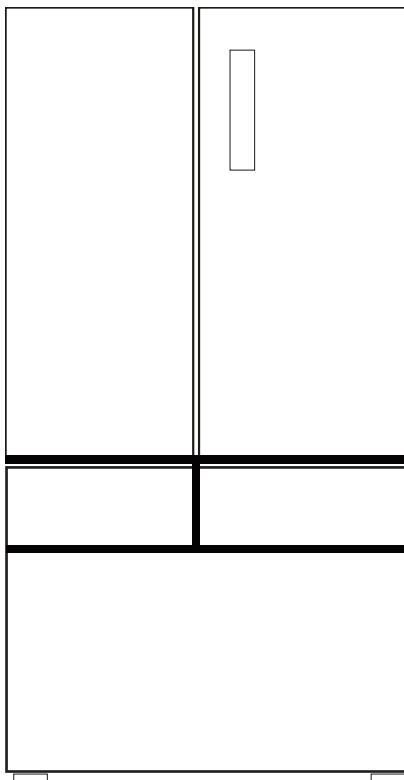


**HÄFELE**

# COSMO

## KÜHLSCHRANK REFRIGERATOR BUZDOLABI



BEDIENUNGSANLEITUNG **DE**

USER MANUAL **EN**

KULLANMA KILAVUZU **TR**

## VORSICHT

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlergeräte ein- und ausladen.
- Dieses Gerät darf nicht durch Personen (einschließlich Kindern) mit Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um dafür zu sorgen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

Das Kältemittel Isobuten (R600a) ist ein im Kältemittelkreislauf der Geräte enthaltenes Erdgas mit hoher Umweltverträglichkeit, das jedoch brennbar ist.

Achten Sie beim Transport und bei der Installation des Geräts darauf, dass keines der Bauteile des Kältemittelkreislaufs beschädigt wird.

Das Kältemittel (R600a) ist brennbar.



Symbol ISO 7010 W021 Warnung;

Brandgefahr/entzündliche Stoffe!

1. **WARNUNG:** Das Gerät muss so aufgestellt werden, dass der Stecker zugänglich ist.
2. **WARNUNG:** Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es ausgetauscht werden.



## **WARNUNG:**

Ersetzt durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder ähnlich qualifizierte Personen, um eine Gefahr zu vermeiden.

3. **WARNUNG:** Sorgen Sie dafür, dass die Lüftungsöffnungen im Gerätgehäuse beziehungsweise in der Einbaustruktur nicht zugestellt werden.
4. **WARNUNG:** Verwenden Sie keine mechanischen Vorrichtungen oder andere Mittel zur Beschleunigung des Abtauvorgangs, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.
5. **WARNUNG:** Beschädigen Sie nicht das Kühlaggregat.
6. **WARNUNG:** Verwenden Sie keine elektrisch betriebenen Geräte oder Vorrichtungen im Inneren der Lagerfächer, sofern dies nicht ausdrücklich durch den Hersteller empfohlen wird.
7. **WARNUNG:** Dieses Gerät verwendet R600a als Kältemittel und Cyclopentan als

Schaumbildner. Beide Stoffe sind leicht brennbar, da-her sollte das Gerät bei der Entsorgung von extremen Wärmequellen ferngehalten werden.

8. **WARNUNG:** Es besteht die Stromschlaggefahr, wenn das Gerät mit dem gelb-grünen Erdungskabel geerdet wird.
9. **WARNUNG:** Bei der Entsorgung des Kühlschranks nach dem Ge-brauch sind alle örtlichen Gesetze und Vorschriften zu beachten.
10. **WARNUNG:** Das Kältemittel und das Gas zum Einblasen der Iso-lierung sind brennbar. Die Entsorgung des Kältemittels darf nur bei au-torisierten Entsorgungsstellen erfolgen. Setzen Sie das Kältemittel oder die Isolierung nicht extremer Hitze oder einer offenen Flamme aus.
11. **WARNUNG:** Lagern Sie keine explosiven Substanzen wie Aerosol-dosen mit einem brennbaren Treibmittel in diesem Gerät.
12. **WARNUNG:** Achten Sie beim Aufstellen des Geräts darauf, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
13. **WARNUNG:** An der Rückseite des Geräts dürfen sich nicht meh-rere tragbare Steckdosen oder tragbare Stromversorgungsgeräte be-finden.
14. **WARNUNG:** Um eine Kontamination von Lebensmitteln zu ver-meiden, beachten Sie bitte die folgenden Anweisungen:
  - Längeres Öffnen der Tür kann zu einem erheblichen Temperaturanstieg in den Fächern des Geräts führen.
  - Reinigen Sie die Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Kontakt kommen, und die zugänglichen Ableitungssysteme regel-mäßig.
  - Reinigen Sie die Wassertanks, wenn sie 48 Stunden lang nicht benutzt wurden; spülen Sie das an eine Wasserversorgung an-geschlossene Wassersystem, wenn 5 Tage lang kein Wasser entnommen wurde.
  - Lagern Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern im Kühl-schrank, so dass sie nicht mit anderen Lebensmitteln in Kontakt kom-men oder auf diese tropfen.
  - Die Zwei-Sterne-Tiefkühlfächer eignen sich für die Aufbewahrung von Tiefkühlkost, die Lagerung oder Herstellung von Speiseeis und die Herstellung von Eiswürfeln.
  - Ein-, Zwei- und Dreistern-Gefrierfächer eignen sich für das Einfrieren frischer Lebensmittel.
  - Wenn das Kühlgerät über längere Zeiträume leer steht, sollte es ausgeschaltet, abgetaut, gereinigt, getrocknet und mit um einen Spaltbreit geöffneten Tür gelassen werden, um die Schimmelbildung im Geräteinneren zu verhindern.
15. **WARNUNG:** Gefahr des Einklemmens von Kindern.  
Bevor Sie Ihren alten Kühl- oder Gefrierschrank wegwerfen: -Nehmen Sie die Türen ab.
  - Lassen Sie die Regalbretter an ihrem Platz, damit Kinder nicht so leicht hineinklettern können.
16. **WARNUNG:** Vor der Durchführung jeglicher Art von

## **WARNUNG:**

- Nach der Installation oder Reinigung trennen Sie den Kühlschrank von der Stromquel-le und stellen Sie die Temperaturregler auf die gewünschte(n) Einstellung(en) ein.

- Wenn Sie fertig sind, schließen Sie den Kühlschrank wieder an die Stromquelle an und stellen Sie die Temperaturregler auf die gewünschte Einstellung zurück.

**17. WARNUNG:** Dieses Gerät ist für die Verwendung in Haushalten und ähnlichen Anwendungen vorgesehen, wie z. B.:

- Küchenbereiche für das Personal in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
- Bauernhäuser und von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohnumgebungen;
- in Pensionen, Bed and Breakfasts oder vergleichbaren Einrichtungen;
- zum Catering und ähnlichen Einsatzbereichen (kein Einzelhandel)



Diese Kennzeichnung gibt an, dass dieses Produkt in der EU nicht zusammen mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, recyceln Sie den Abfall verantwortungsvoll, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern.



Um Ihr gebrauchtes Gerät zurückzugeben, nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Abholsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie können dieses Produkt dem umweltgerechten Recycling zuführen.

## Sicherheits- und Warnhinweise

### Grundlegendes Sicherheitssymbol



Dieser Leitfaden enthält viele wichtige Sicherheitshinweise. Lesen und befolgen Sie stets alle Sicherheitshinweise.

Dies ist das Symbol für Sicherheitswarnungen. Es weist Sie auf mögliche Gefahren hin, die Sie verletzen oder töten können. Diese Meldungen tragen auch dazu bei, Ihr Gerät vor Schäden zu schützen. Allen Sicherheitshinweisen werden das Sicherheitswarnsymbol und das Gefahrensignalwort GEFAHR, WARNUNG oder VORSICHT vorangestellt. Diese Wörter bedeuten:



#### **GEFAHR**

Sie können getötet oder schwer verletzt werden, wenn Sie die Anweisungen nicht befolgen.



#### **WARNUNG**

Sie können getötet oder schwer verletzt werden, wenn Sie die Anweisungen nicht befolgen.

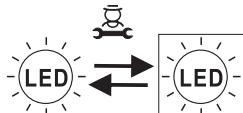
**VORSICHT**

Weist auf eine unmittelbare Gefahrensituation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, nur zu leichten oder mittelschweren Verletzungen oder Produktschäden führen kann.

**Anschluss des Geräts****VORSICHT**

Dieses Produkt ist nur für 220-240V/50Hz geeignet, und der zulässige Spannungsschwankungsbereich beträgt 187V~242V. Es kann nicht verwendet werden, wenn die Spannungs frequenz nicht 50Hz beträgt.

Um die Sicherheit zu gewährleisten, müssen die Steckdose und ihr Kabel einer Stromstärke von über 10 A standhalten.

**LED-Licht**

Auswechselbare (nur LED) Lichtquelle durch einen Fachmann.

Dieses Produkt enthält zwei Lichtquellen der Energieeffizienzklasse F.

**Sicherheits- und Warnhinweise**

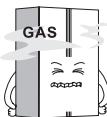
Um das Risiko eines Brandes, eines elektrischen Schläges oder einer Verletzung von Personen bei der Verwendung Ihres Produktes zu verringern, sollten Sie die folgenden grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen beachten.

**Lesen Sie alle Anleitungen, bevor Sie das Gerät verwenden.**

## Sicherheits- und Warnhinweise



Wenn Sie glauben, dass Kältemittel austritt, berühren Sie weder das Gerät noch die Steckdose, lüften Sie den Raum und schalten Sie das Gerät nach Möglichkeit über den Schutzschalter aus. Rufen Sie sofort den Hersteller an.



Das Kältemittel kann bei Kontakt mit der Haut oder den Augen schwere Verletzungen verursachen. Sollte dies der Fall sein, suchen Sie bitte sofort einen Arzt auf.

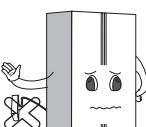
Wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker oder einen Servicetechniker, wenn Sie die Erdungsanweisungen nicht vollständig verstanden haben oder wenn Sie Zweifel haben, ob das Gerät richtig geerdet ist.



Warten Sie 5 Minuten oder länger, bevor Sie das Netzkabel wieder einstecken. Andernfalls kann es zu einem Ausfall des Gefriergeräts kommen.

Eine falsche Erdung kann zu Störungen und/oder Stromschlägen führen.

Verwenden Sie eine spezielle Steckdose, da die Verwendung mehrerer Geräte an einer Steckdose zu Bränden führen kann.



Achten Sie darauf, dass der Netzstecker nicht nach oben zeigt oder an der Rückseite des Kühlschranks eingeklemmt wird, da sonst Wasser eindringen oder der Stecker beschädigt werden kann, was zu Bränden oder Verletzungen führen kann.



Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht geknickt oder durch den schweren Gegenstand gedrückt wird.

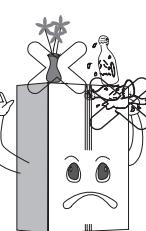
Ziehen Sie den Netzstecker, wenn Sie die Innenleuchte des Kühlschranks reinigen oder behandeln.



Andernfalls kann es zu einem elektrischen Schlag oder anderen Verletzungen kommen.

Entfernen Sie Wasser oder Staub vom Netzstecker mit einem trockenen, sauberen Tuch, fassen Sie ihn nicht mit nassen Händen an und stecken Sie ihn so ein, dass die Enden der Stifte fest verbunden sind.

Verwenden Sie den Kühlschrank nicht für andere als häusliche Zwecke (Lagerung von Medikamenten oder Testmaterial, Blut, Verwendung auf einem Schiff usw.) Dies kann zu unerwarteten Risiken wie Feuer, Stromschlag, Beschädigung des gelagerten Materials oder chemischen Reaktionen führen.



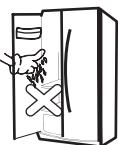
Verwenden oder lagern Sie keine brennbaren Materialien wie Äther, Benzol, Alkohol, Medikamente, flüssiges Propangas, Sprays oder Kosmetika in der Nähe des Kühlschranks oder darin.

Stellen Sie keine Glaswaren hinein, die nicht für den Gebrauch in einem Kühlschrank oder Gefrierschrank bestimmt sind. Das Glas kann springen oder brechen, was zu Verletzungen führen kann.

Stellen Sie keine schweren oder gefährlichen Gegenstände wie Tassen, Blumenvasen, Kosmetika, Medikamente oder andere Behälter mit Wasser in den Kühlschrank.

Sie kann herunterfallen und beim Öffnen oder Schließen der Tür Verletzungen, Feuer oder einen elektrischen Schlag verursachen.

## Safety and warning information

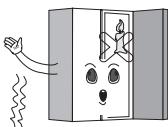


Fassen Sie Lebensmittel oder Behälter im Gefrierschrank nicht mit nassen Händen an, dies kann zu Erfrierungen führen.

Sprühen Sie kein Wasser auf die Außen- oder Innenseite des Kühlschranks und reinigen Sie ihn nicht mit Benzol oder Verdünner.

Reinigen Sie das Gerät nicht mit säurehaltigen Reinigern, scheuernden Bürsten, scharfen Werkzeugen und/oder benzolhaltigen Reinigern.

Verwenden Sie keinen Trockner, um das Innere des Geräts zu trocknen, und zünden Sie keine Kerze an, um Gerüche zu entfernen. Dies kann eine Explosion oder einen Brand verursachen.



Halten Sie sich nicht an der Tür oder an den Ablagen der Tür fest. Dadurch kann der Kühlschrank herunterfallen und schwere Verletzungen oder sogar den Tod verursachen. Erlauben Sie vor allem den Kindern nicht, die oben genannten Dinge zu tun.

Geben Sie kein Eis in eine dünne Kristalltasse oder in Keramikgeschirr. Es kann die Tasse oder das Keramikgeschirr zerbrechen und Verletzungen verursachen.



Erlauben Sie niemandem außer einer qualifizierten Servicekraft, den Kühlschrank zu zerlegen, zu reparieren oder zu verändern. Es sei denn, Sie werden vom Hersteller dazu aufgefordert. Es besteht Verletzungs-, Stromschlag- und Brandgefahr.

Dieses Gerät ist für die Verwendung in Haushalten und ähnlichen Anwendungen vorgesehen, wie z. B.:

- Küchenbereiche für das Personal in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
- Bauernhäuser und von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohnumgebungen;
- in Pensionen, Bed and Breakfasts oder vergleichbaren Einrichtungen;
- Gastronomie und ähnliche Anwendungen außerhalb des Einzelhandels.

Stellen Sie den Kühlschrank nicht in einer feuchten Umgebung oder in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit auf, da dies sonst zu einer vorzeitigen Verschlechterung der Leistung führt, das Gerät häufiger laufen muss und einen elektrischen Schlag verursachen kann.

Stellen Sie das Gerät in einem trockenen, gut belüfteten Raum auf.

Das Gerät sollte in der Nähe der Steckdose aufgestellt werden, so dass die Stromzufuhr im Falle eines Unfalls leicht unterbrochen werden kann.

Setzen Sie das Gerät nicht extremer Hitze oder offenen Flammen aus.

Stellen Sie Ihr Gerät an einem gut belüfteten Ort auf. Wenn das Gerät eingebaut ist, achten Sie darauf, dass ein ausreichender Luftstrom um das Gerät herum vorhanden ist.

Decken Sie den Abluftbereich auf der Rückseite des Geräts nicht ab, andernfalls kann es zu Stromschlägen oder Verletzungen kommen. Dies kann zu Stromschlägen oder Verletzungen führen.

## Produkteinführung

### Produktmerkmale

Bei diesem Gerätecontainer sind Superfrost, Energiesparen, Geräuschreduzierung und optimale Kühlung voreingestellte Optionen für Ihr Gerät.

#### Präzise Temperaturkontrolle

Mikrocomputer-Steuerungssysteme sind in der Lage, sowohl den Kühl- als auch den Gefrierschrank getrennt voneinander genauer zu steuern.

#### Automatische Abtauung

Dieses Gerät ist mit einem Programm ausgestattet, das die Häufigkeit und Dauer des Abtausens Ihres Gefrierschranks steuert. So müssen Sie den Gefrierschrank nie manuell abtauen.

#### LED-Anzeige und Temperaturkontrolle

Die Kontrolltafel zeigt jeweils die Kühl- und Gefriertemperatur an. Um die Einstellung in einem der beiden Bereiche zu ändern, drücken Sie einfach auf den Pfeil nach oben oder unten, je nachdem, welche Einstellung Sie vornehmen möchten.

#### Gehärtetes Glas, sicher und zuverlässig

Gehärtetes Glas, ist sicher und zuverlässig, leicht zu reinigen und langlebig.

#### Leicht zu reinigende und abnehmbare Türdichtung

Die Türdichtung(en) sind leicht zu entfernen und zu reinigen, so dass das Gerät länger effizient arbeiten kann.

#### Alarmanlage für offene Türen

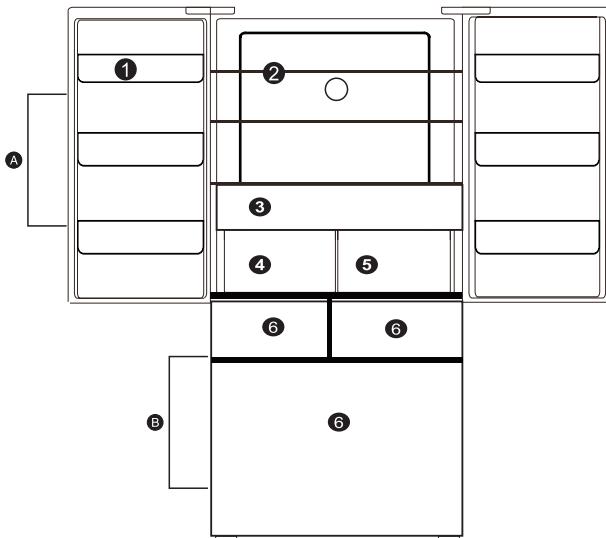
Wenn Sie eine Ihrer Türen länger als 1 Minute offen stehen lassen, erinnert Sie die Alarmanlage daran, die Tür zu schließen.

## Produkteinführung

### Produktkomponenten

Das Layout der unten aufgeführten Artikel kann ohne Vorankündigung geändert werden und sieht möglicherweise nicht so aus wie auf dem Bild unten.

**Das Aussehen und die technischen Daten des tatsächlichen Produkts können je nach Modell abweichen.**



#### A Ein Kühlschrankfach

- 1 Kühlschranktürregal
- 2 Glasablagen für Kühlschränke
- 3 Gemüsefach in voller Breite
- 4 Feuchte Zone
- 5 FLEX TEMP-Schublade

#### B Gefrierfach

- 6 Gefrierschublade

## Produkteinführung

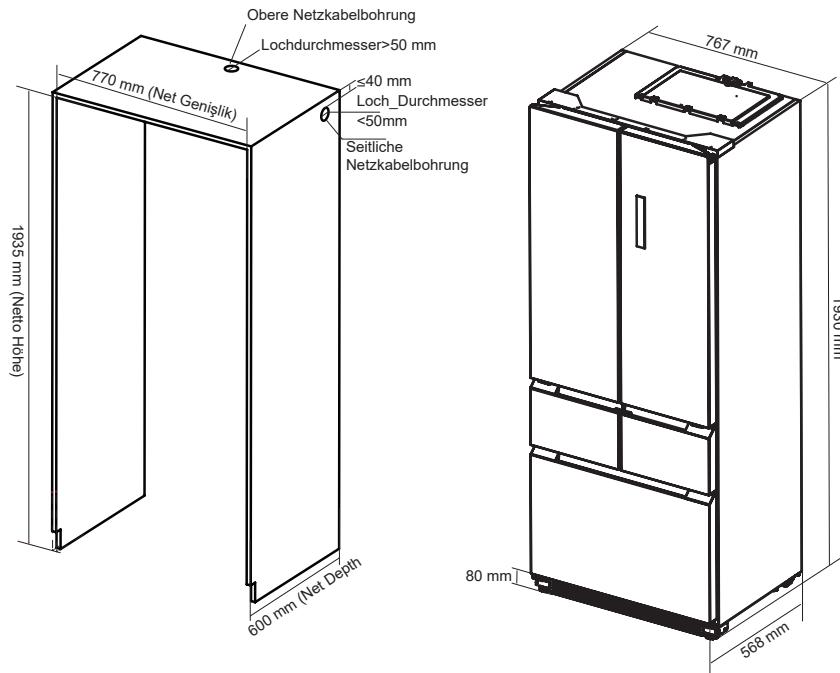
### Einbaumaß

Wählen Sie einen guten Standort für Ihr Gerät, an dem es flach und leicht zu bedienen ist. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, direktem Sonnenlicht oder Feuchtigkeit auf.

### Grundlegende Abmessungen

Grundabmessungen (Kühlschrank + Schrankkörper)

<b>Abmessungen des Schrankausschnitts (mm)</b>	
A Ausschnittbreite	770
B Ausschnitttiefe	600
C Ausschnitthöhe	1935
Abmessungen des Kühlschranks (B * T * H)	767*598*1930



Die oben genannten Zahlen sind ein Richtwert für die Installation. Die tatsächlichen Abmessungen des Geräts können leicht abweichen.

Um sicherzustellen, dass Ihr Gerät mit maximaler Effizienz arbeitet, halten Sie bitte ausreichend Platz um Ihr Gerät herum frei, wie auf der nächsten Seite beschrieben.

## Installation

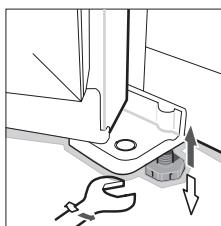


### Transport

Tragen Sie den Kühlschrank nicht waagerecht oder im Liegen.

Tragen Sie den Kühlschrank nicht an der Tür oder am Griff; heben Sie den Kühlschrank am Boden an.

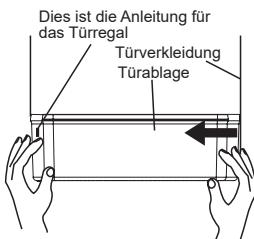
Dieses Gerät sollte niemals allein transportiert werden. Zum sicheren Anheben oder Transportieren des Geräts sind zwei Personen erforderlich.



### Einstellbare Kunststofffüße

Wenn der Kühlschrank in der Verpackung bleibt, sind die Plastikfüße angezogen. Nachdem Sie das Gerät aus dem Verpackungskarton genommen und aufgestellt haben, vergewissern Sie sich bitte, dass die beiden vorderen Kunststofffüße auf die richtige Höhe eingestellt sind; stellen Sie die beiden Kunststofffüße einfach mit einem Schraubenschlüssel oder direkt von Hand ein.

Die Kunststofffüße und die hinteren Rollen müssen den Boden berühren, um Bewegungen, Vibrationen und Geräusche des Kühlschranks zu vermeiden. Wenn Sie den Kühlschrank bewegen, stellen Sie die Kunststofffüße gegen den Uhrzeigersinn ein, um sie vom Boden fernzuhalten, und schieben Sie den Kühlschrank dann vorsichtig, um ihn zu bewegen.



**Demontage:** Halten Sie beide Seiten des Türrahmens mit beiden Händen fest. Schieben Sie es von der Seite ohne die Führung und drücken Sie es nach innen, wie in der Abbildung gezeigt. Drücken Sie so lange, bis sich die Kante der Türzarge von der Nut der Türverkleidung löst.

**Montage:** Halten Sie beide Seiten des Türständers mit beiden Händen fest. Bringen Sie zunächst die Schnalle der Führungsseite an. Drücken Sie dann die andere Seite leicht nach innen, die Führung rastet dann ein und der Türrahmen ist montiert. Bitte vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass es richtig installiert ist.

## Betrieb

### Vor dem Gebrauch

**Dieses Kühler ist für die Verwendung als Einbaugerät bestimmt.**

Entfernen Sie die gesamte Verpackung, einschließlich der Schaumstoffunterlage an der Unterseite des Geräts und des Klebebands, mit dem die Einlegeböden und Türfächer im Inneren befestigt sind.

Stellen Sie den Kühlschrank in die richtige Position und justieren Sie die Füße auf die richtige Höhe. Es wird empfohlen, das Gerät vor der Benutzung mit einem warmen Seifentuch abzuwischen und gründlich abzutrocknen.

Stellen Sie den Kühlschrank auf und richten Sie ihn aus, reinigen Sie ihn, lassen Sie ihn 4-6 Stunden stehen und schalten Sie das Gerät dann ein. Dadurch wird sichergestellt, dass sich das Öl aus dem Kompressor ordnungsgemäß abgesetzt hat, und Ihr Gerät kann normal laufen.

### Starten

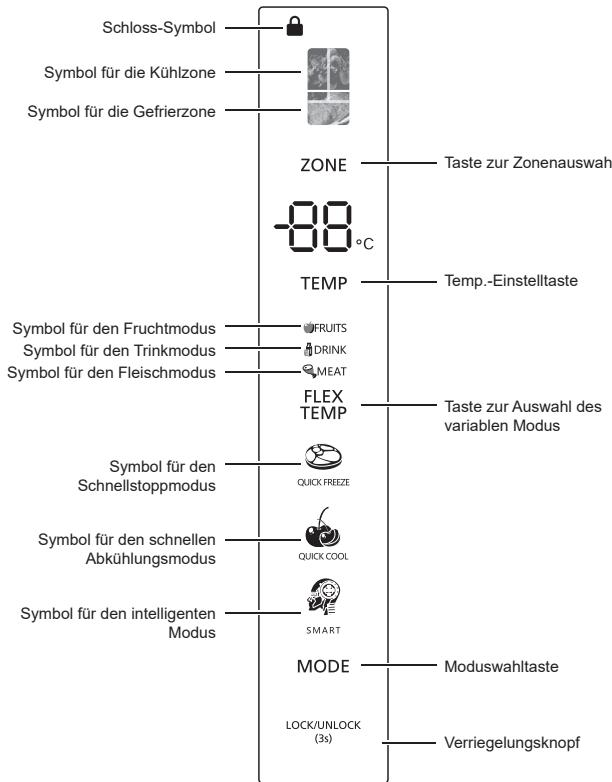
**Schließen Sie das Netzkabel an, und schalten Sie den Netzschalter ein.**

Bei der ersten Inbetriebnahme zeigt das Display die jeweils eingestellten Temperaturwerte an (die Temperatur des Kühlfachs ist auf 5°C eingestellt, die Temperatur des Gefrierfachs auf -18°C, und die flexible Temperaturschublade läuft bei 0°C, das Symbol für den Trinkmodus leuchtet auf).

Der Standardmodus ist Energiesparen beim Einschalten: Der Bildschirm wird 20 Sekunden lang angezeigt und erlischt dann. Dieser Modus spart Energie und verlängert die Lebensdauer der LED-Leuchten.

## Betrieb

### Bedienfeld



### Auswahl der Merkmale

Mit jedem Druck auf die "MODE"-Taste werden die Betriebsmodi durchlaufen.

**Smart Mode - der Kühlschrank läuft bei 5°C, während der Gefrierschrank bei -18°C arbeitet.**

**Schnellgefriermodus** - Wenn der Schnellgefriermodus ausgewählt ist, arbeitet der Kompressor kontinuierlich, um Lebensmittel schneller einzufrieren und sie frisch zu halten. Der Schnellgefriermodus schaltet sich automatisch aus, entweder nach 24 Stunden Betrieb oder wenn das Gefriergerät eine Temperatur von -28°C erreicht. Das Symbol für den Schnellgefriermodus erlischt, und das Gefriergerät arbeitet mit der normalen Temperatur weiter.

**Schnellkühlmodus** - Wenn der Schnellkühlmodus ausgewählt ist, erreicht das Kühlfach die eingestellte Temperatur in kürzester Zeit. Um die Lebensmittel in diesem Modus so frisch wie möglich zu halten, wird die eingestellte Temperatur des Kühlfachs um 2°C gesenkt. Das Programm läuft maximal 150 Minuten und wird dann automatisch beendet, das Symbol für den Schnellkühlmodus erlischt, was bedeutet, dass die Schnellkühlfunktion deaktiviert ist.

## Betrieb

### Temperatur-Einstellungen

#### - Die Standardtemperatur des Gefrierschranks beträgt -18°C.

Um die Temperatur zu ändern, drücken Sie die Taste "ZONE", wenn das Symbol der Gefrierzone blinkt, und drücken Sie dann "TEMP", um die Temperaturen der Gefrierzone einzustellen. Der Temperaturbereich der Gefrierzone: -15°C~ -23°C.



**VORSICHT:** Legen Sie frische Lebensmittel nicht direkt auf die gefrorenen Lebensmittel.

#### - Die Standardtemperatur des Kühlschranks beträgt 5°C.

Um die Temperatur zu ändern, drücken Sie die Taste "ZONE", wenn das Symbol der Kühlzone blinkt, dann drücken Sie "TEMP", um die Temperatur der Kühlzone einzustellen.

Einstellbereich der Temperatur in der Kühlzone: 2°C~ 8°C.

### FLEX TEMP, Schublade

Dieses Produkt hat eine flexible Temperaturschublade.

Drücken Sie die Taste "FLEX TEMP", um die Modi "FRÜCHTE", "GETRÄNKE" und "FLEISCH" auszuwählen.

- Getränkemodus: Die flexible Temperaturschublade läuft bei 0°C.
- Fleischmodus: Die flexible Temperaturschublade läuft bei -4°C.
- Modus Früchte: Die flexible Temperaturschublade läuft bei 4°C.

### Alarm bei offener Tür

Wenn die Kühlzentraltür länger als 2 Minuten geöffnet ist, ertönt ein akustisches Signal, um den Benutzer daran zu erinnern, die Tür zu schließen. Nachdem die Tür geschlossen ist, wird der Alarmton automatisch beendet.

Wenn Sie die Tasten "ZONE" und "FLEX TEMP" 3 Sekunden lang drücken, können Sie den Alarmton bei offener Tür ein- oder ausschalten.

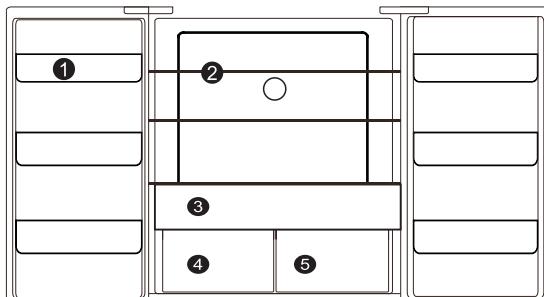
### Kühlfachschalter aus/ein

Drücken Sie die "ZONE"-Taste, wenn das Symbol für die Kühlzone blinkt, drücken Sie die "ZONE"-Taste 10 Sekunden lang, um die Kühlzone ein-/auszuschalten, wenn die Kühlzone ausgeschaltet ist, zeigt die digitale Temperaturanzeige des Kühlschranks "- -" an; wenn die Kühlzone ausgeschaltet ist, drücken Sie die "ZONE"-Taste 10 Sekunden lang, um den Kühlschrank wieder einzuschalten.

## Betrieb

### Kühlraum

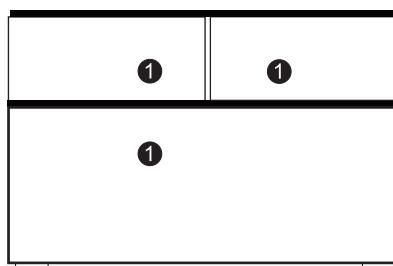
Das Kühlfach sollte hauptsächlich zur Aufbewahrung von Lebensmitteln verwendet werden, die in kurzer Zeit verbraucht werden.



- 1 Kühlschranktürregal
- 2 Glasablagen für Kühlchränke
- 3 Gemüsefach in voller Breite
- 4 Feuchte Zone
- 5 FLEX TEMP-Schublade

### Gefrierkammer

Die Gefrierkammer dient zum Einfrieren von Lebensmitteln, zur Aufbewahrung von tiefgefrorenen Lebensmitteln und zur Herstellung von Eiswürfeln. Sie kann Lebensmittel lange konservieren.



1 Gefrierschrank-Schubladen



Die Lebensmittel, insbesondere die ölichen Lebensmittel, die im Kühlschrank gelagert werden. Bitte vermeiden Sie den direkten Kontakt mit der Türverkleidung. Wenn der Innenraum mit Öl oder ölicher Lebensmittelsuppe verschmutzt ist, sollte er sofort gereinigt werden, um einen langen Kontakt mit der Türverkleidung zu vermeiden, der zu Korrosion und Rissen in der Türverkleidung führen kann.

- Die Zwei-Sterne (\*\*\*) Tiefkühlfächer eignen sich für die Aufbewahrung von tiefgekühlten Lebensmitteln, die Lagerung oder Herstellung von Speiseeis und die Herstellung von Eiswürfeln.  
Die Fächer mit einem Stern (\*), zwei Sternen (\*\*) und drei Sternen (\*\*\*) sind nicht für das Einfrieren von frischen Lebensmitteln geeignet.
- Wenn das Kühlgerät längere Zeit nicht benutzt wird, schalten Sie es aus, tauen Sie es ab, reinigen Sie es, trocknen Sie es und lassen Sie die Tür offen, um Schimmelbildung im Gerät zu vermeiden.
- Bitte richten Sie sich nach der tatsächlichen Situation des Produkts.

## Betrieb

### Anweisungen zur Lagerung von Lebensmitteln



- Wenn Sie Gefriergut aufbewahren, legen Sie es in das Innere der Gefrierkammer, nicht in den Flaschenhalter.
- Legen Sie keine Flaschen oder Konserven in die Gefrierkammer, um Frostrisse zu vermeiden.

Bevor Sie heiße Lebensmittel in den Kühlschrank stellen, sollten Sie sie auf Raumtemperatur abkühlen, da sie sonst den Stromverbrauch erhöhen.

- Kennzeichnen Sie das Gefrierdatum auf dem Verpackungsbeutel entsprechend der unterschiedlichen Haltbarkeit der Lebensmittel, um zu verhindern, dass die Lebensmittel das Zeitlimit überschreiten.
- Teilen Sie die Lebensmittel in geeignete Stücke auf und verpacken Sie sie separat, damit sie gut einfrieren und nicht zusammenfrieren.
- Die Verpackungsmaterialien müssen geruchsneutral, luft- und wasserdicht und frei von Verunreinigungen sein, so dass die verpackten Lebensmittel nicht leicht durch andere Gerüche verunreinigt werden können, ohne dass die Qualität beeinträchtigt wird.
- Legen Sie nicht zu viele frische Lebensmittel auf einmal in den Gefrierraum, möglichst nicht über den Gefrierkapazitätswert des Kühlschranks hinaus.
- Geschmolzene Lebensmittel können nicht wieder eingefroren werden, es sei denn, sie werden zu Gerichten verarbeitet; andernfalls wird ihre Gebrauchsqualität beeinträchtigt.
- Glasflaschen oder Glasbehälter dürfen nicht in die Gefrierkammer oder an den Luftauslass des Kühlkammerkanals gestellt werden, da sie sonst explodieren können.
- Die Lebensmittel dürfen den Luftauslass nicht blockieren, da sonst die Luftzirkulation gestört wird.

## **Lagerung von Lebensmitteln**

Ihr Gerät verfügt über das Zubehör, das in der Abbildung "Aufbau" dargestellt ist. Mit dieser Anleitung können Sie Ihre Lebensmittel richtig aufbewahren. Die Glasablagen und das Gemüsefach können bei Bedarf herausgenommen werden, um Lebensmittel zu lagern.

Hinweis: Die Lebensmittel dürfen nicht direkt mit allen Oberflächen im Inneren des Geräts in Berührung kommen. Es muss separat in Aluminiumfolie oder in Zellophanfolie oder in luftdichten Plastikboxen verpackt werden.

Vorsichtsmaßnahmen für die innere und äußere Reinigung des Kühlschranks:

Schalten Sie vor der Reinigung immer den Netzschalter aus und ziehen Sie den Netzstecker. Achten Sie bei der Reinigung darauf, dass kein Wasser in den Schalter, das Bedienfeld, die Türlampe und den oberen Schaltkasten eindringt.

Entfernen Sie Schmutz von der Außenseite des Kühlschranks mit einem milden Reinigungsmittel, wischen Sie ihn dann mit einem sauberen, weichen Tuch ab und lassen Sie den Kühlschrank an der Luft trocknen.

Verwenden Sie zur Reinigung der Türdichtungsleiste immer sauberes Wasser, wischen Sie sie mit einem trockenen Tuch ab und lassen Sie sie natürlich trocknen. Feuchten Sie ein weiches Tuch mit warmem Wasser oder einem neutralen Reiniger an, um das Gehäuse des Kühlschranks mit Ausnahme der Türdichtungsleiste abzuwischen.

Es ist verboten, den Kühlschrank direkt mit Wasser zu spülen, da dies die elektrischen Isolationseigenschaften usw. beeinträchtigt.

Es ist verboten, den Kühlschrank mit Metallwischern, Bürsten, groben Scheuermitteln, stark alkalischen Reinigungsmitteln oder brennbaren oder giftigen Reinigungsflüssigkeiten zu reinigen.

## **Molkereiprodukte und Eier**

Auf den meisten abgepackten Milchprodukten ist ein empfohlenes Mindesthaltbarkeitsdatum aufgedruckt. Bewahren Sie sie im Kühlfach auf und verwenden Sie sie innerhalb der empfohlenen Zeit.

## **Lagerung von Lebensmitteln**

Butter kann durch stark riechende Lebensmittel verdorben werden, weshalb sie am besten in einem verschlossenen Behälter aufbewahrt wird. Eier sollten im Kühlfach aufbewahrt werden.

## **Rotes Fleisch**

Frisches rotes Fleisch auf einen Teller legen und locker mit Wachspapier, Plastikfolie oder Folie abdecken.

Bewahren Sie gekochtes und rohes Fleisch auf getrennten Tellern auf. Auf diese Weise wird verhindert, dass der aus dem rohen Fleisch austretende Saft in das gekochte Produkt gelangt.

## Geflügel

Frische ganze Vögel sollten unter fließendem kaltem Wasser innen und außen abgespült, getrocknet und auf einen Teller gelegt werden. Locker mit Plastikfolie oder Folie abdecken.

Auch Geflügelteile sollten auf diese Weise gelagert werden. Ganzes Geflügel sollte erst kurz vor dem Kochen gefüllt werden, da es sonst zu Lebensmittelvergiftungen kommen kann.

## Fisch und Meeresfrüchte

Ganze Fische und Filets sollten am Tag des Kaufs verwendet werden. Bis zur Verwendung im Kühlschrank auf einem mit Frischhaltefolie, Wachspapier oder Folie abgedeckten Teller aufbewahren. Wenn Sie den Fisch über Nacht oder länger aufbewahren, sollten Sie besonders darauf achten, sehr frischen Fisch zu wählen.

Ganze Fische sollten in kaltem Wasser abgespült werden, um lose Schuppen und Schmutz zu entfernen, und dann mit Papiertüchern trocken getupft werden. Ganze Fische oder Filets in einen verschlossenen Plastikbeutel geben.

Bewahren Sie Schalentiere stets gekühlt auf. Innerhalb von 1-2 Tagen verwenden.

## Vorgekochte Lebensmittel und Speisereste

Diese sollten in geeigneten, abgedeckten Behältern gelagert werden, damit die Lebensmittel nicht austrocknen.

Nur 1 -2 Tage haltbar.

Erhitzen Sie die Reste nur einmal, bis sie dampfend heiß sind.

## Behälter für Gemüse

Der Gemüsebehälter ist der optimale Lagerort für frisches Obst und Gemüse.

Achten Sie darauf, Folgendes nicht über einen längeren Zeitraum bei Temperaturen unter 6°C zu lagern: Zitrusfrüchte, Melonen, Aborigines, Ananas, Papaya, Curette, Passionsfrucht, Gurken, Paprika, Tomaten.

Bei niedrigen Temperaturen kommt es zu unerwünschten Veränderungen wie Erweichung des Fleisches, Bräunung und/oder beschleunigter Fäulnis.

Avocados (bis sie reif sind), Bananen und Mangos nicht im Kühlschrank aufbewahren.

LEBENSMITTEL	Standort (Kühlraum)
Butter, Käse	Obere Türablage
Eier	Türablage
Obst, Gemüse, Salat	Gemüsefach
Fleisch, Wurst, Käse, Milch	Unterer Bereich (unterste Ablage 1 Gitterrostabdeckung)
Molkereiprodukte, Lebensmittelkonserven, Dosen	Oberer Bereich oder Türständer
Getränke, Flaschen, Tuben	Türablage
LEBENSMITTEL	Standort (Gefrierkammer)
Kleine Tiefkühlkost	Türablage
Abgepackte Tiefkühlkost	Gefrierschublade
Fisch, Fleisch, Eiscreme	Unterer Bereich (unteres Regal oder Schublade)



**HINWEIS:** Die Lebensmittel dürfen nicht direkt mit allen Oberflächen im Inneren des Geräts in Berührung kommen. Es muss separat in Aluminiumfolie oder Zellophanfolie oder in luftdichten Plastikboxen verpackt werden.

### Einfrieren und Aufbewahren von Lebensmitteln im Gefrierfach

- Zur Aufbewahrung von tiefgefrorenen Lebensmitteln.
- Zur Herstellung von Eiszwürfeln.
- Zum Einfrieren von Lebensmitteln.

Hinweis: Vergewissern Sie sich, dass die Gefrierfachtür richtig geschlossen ist.

### Kauf von Tiefkühlkost

- Die Verpackung darf nicht beschädigt sein.
- Verwendung bis zum Verfallsdatum/ Mindesthaltbarkeitsdatum/".
- Transportieren Sie tiefgefrorene Lebensmittel nach Möglichkeit in einem Isolierbeutel und legen Sie sie schnell in das Gefrierfach.

### Tiefkühlkost lagern

Bei -18°C oder kälter lagern. Vermeiden Sie das unnötige Öffnen der Gefrierfachtür.

## Einfrieren von frischen Lebensmitteln

Frieren Sie nur frische und unbeschädigte Lebensmittel ein.

Um den bestmöglichen Nährwert, Geschmack und die Farbe zu erhalten, sollte Gemüse vor dem Einfrieren blanchiert werden: Auberginen, Paprika, Zucchini und Spargel müssen nicht blanchiert werden.

- Die folgenden Lebensmittel sind zum Einfrieren geeignet:

Kuchen und Gebäck, Fisch und Meeresfrüchte, Fleisch, Wild, Geflügel, Gemüse, Obst, Kräuter, Eier ohne Schale, Milchprodukte wie Käse und Butter, Fertiggerichte und Reste wie Suppen, Eintöpfe, gekochtes Fleisch und Fisch, Kartoffelgerichte, Soufflés und Desserts.

- Die folgenden Lebensmittel sind nicht zum Einfrieren geeignet:

Gemüsesorten, die üblicherweise roh verzehrt werden, wie Salat oder Radieschen, Eier in der Schale, Weintrauben, ganze Äpfel, Birnen und Pfirsiche, hart gekochte Eier, Joghurt, Dickmilch, saure Sahne und Mayonnaise.

## Empfohlene Aufbewahrungszeiten für gefrorene Lebensmittel im Gefrierfach

Diese Zeiten variieren je nach Art der Lebensmittel. Die eingefrorenen Lebensmittel sind 1 bis 12 Monate haltbar (mindestens bei -18°C).

LEBENSMITTEL	Lagerzeit
Speck, Aufläufe, Milch	1 monat
Brot, Eiscreme, Wurstwaren, Pasteten, zubereite-te Schalentiere, öliger Fisch	2 monate
Nicht fetthaltiger Fisch, Schalentiere, Pizza, Gebäck und Muffins	3 monate
Schinken, Kuchen, Kekse, Rinder- und Lamm-koteletts, Geflügelstücke	4 monate
Butter, Gemüse (blanchiert), Eier ganz und Eigelb, ge-kochte Flusskrebse, Hackfleisch (roh), Schweinefleisch (roh)	6 monate
Obst (getrocknet oder in Sirup), Eiweiß, Rindfleisch (roh), ganzes Huhn, Lammfleisch (roh), Obstkuchen	12 monate

## **Wartung**

### **Abtauen**

Diese Produktion hat eine automatische Abtaufunktion, ohne manuelle Bedienung.

### **Reinigung**

Vorsichtsmaßnahmen für die innere und äußere Reinigung des Kühlschranks:

- Schalten Sie vor der Reinigung immer den Netzschalter aus und ziehen Sie den Netzstecker.
- Achten Sie bei der Reinigung darauf, dass kein Wasser in den Schalter, das Bedienfeld, die Türlampe und den oberen Schaltkasten eindringt.
- Entfernen Sie Schmutz von der Außenseite des Kühlschranks mit einem milden Reinigungsmittel, wischen Sie ihn dann mit einem sauberen, weichen Tuch ab und lassen Sie den Kühlschrank an der Luft trocknen.
- Verwenden Sie zur Reinigung der Türdichtungsleiste immer sauberes Wasser, wischen Sie sie mit einem trockenen Tuch ab und lassen Sie sie natürlich trocknen. Feuchten Sie ein weiches Tuch mit warmem Wasser oder einem neutralen Reiniger an, um das Gehäuse des Kühlschranks mit Ausnahme der Türdichtungsleiste abzuwaschen.
- Es ist verboten, den Kühlschrank direkt mit Wasser zu spülen, da dies die elektrischen Isolationseigenschaften usw. beeinträchtigt.
- Es ist verboten, den Kühlschrank mit Metallwischern, Bürsten, groben Scheuermitteln, stark alkalischen Reinigungsmitteln oder brennbaren oder giftigen Reinigungsflüssigkeiten zu reinigen.

Schließen Sie nach der Reinigung den Netzstecker des Kühlschranks an, und verbinden Sie ihn mit dem Kühlschrank.

## **Allgemeine Informationen**

### **Im Urlaub**

- Wenn Sie in den Urlaub fahren wollen, sollten Sie den Kühlschrank durchgehend in Betrieb nehmen und Lebensmittel zurücklassen, die für kurze Zeit gelagert werden können. Wenn Sie den Kühlschrank ausschalten möchten, nehmen Sie alle Lebensmittel heraus, ziehen Sie den Netzstecker, reinigen Sie das Innere des Kühlschranks vollständig und öffnen Sie die Tür, um abnormale Gerüche zu vermeiden.

### **Bei Stromausfall**

- Im Allgemeinen hat ein kurzzeitiger Stromausfall keinen großen Einfluss auf die Temperatur des Kühlschranks. Bei einem längeren Stromausfall sollten Sie jedoch die Öffnungshäufigkeit des Kühlschranks verringern und keine frischen Lebensmittel in den Kühlschrank legen (um einen schnelleren Temperaturanstieg im Kühlschrank zu verhindern).
- Wenn Sie wissen, dass ein Stromausfall bevorsteht, können Sie die "Super Freezer"-Funktion im Voraus einschalten, um die Temperatur des Kühlschranks auf dem niedrigsten Wert zu halten.

## Abschaltung

- Im Allgemeinen wird nicht empfohlen, den Kühlschrank zu stoppen oder den Netzschalter auszuschalten, da sonst die Lebensdauer des Kühlschranks beeinträchtigt werden kann.

## Tipps zum Energiesparen

- Achten Sie darauf, den Kühlschrank von Wärmequellen und direktem Sonnenlicht fernzuhalten.
- Bevor Sie heiße Lebensmittel aufbewahren, sollten Sie sie auf Raumtemperatur abkühlen lassen und dann in den Kühlschrank stellen.
- Schließen Sie die Tür rechtzeitig, reduzieren Sie die Öffnungshäufigkeit und verkürzen Sie die Öffnungszeit.
- Wenn Sie gefrorene Lebensmittel auftauen, können Sie sie in die Kühlkammer legen, was die Kühlung der Kühlkammer unterstützt.
- Achten Sie darauf, dass der Temperatursensor nicht durch Lebensmittel verdeckt oder blockiert wird, und halten Sie den richtigen Abstand zu den Lebensmitteln ein.

## Normale Phänomene

### Ausfall der Taste

Bitte überprüfen Sie die Steuerplatine, ob der Kühlschrank im Sperrmodus ist. Im Sperrmodus können alle Tasten nicht verwendet werden.

### Niederspannung, der Kompressor kann nicht starten

Sie sollten einen Druckausgleicher von mehr als 1000W kaufen, wenn der Bereich der Geräteinstallation, das ist besser, um Ihren Kühlschrank zu schützen.

### Lange Zeit bis zum Start

Wenn die Umgebungstemperatur zu hoch ist, dauert es sehr lange, bis das Gerät startet.

### Mittlere Balken fühlen sich heiß an

Mittlere Balken fühlen sich nach einer gewissen Zeit des Gerätebetriebs heiß an, das gehört zum normalen Phänomen.

## **Tautropfen**

Wenn Außenluft auf die kühle Innenfläche des Kühlschranks trifft, können sich Tautropfen bilden. Bei hoher Luftfeuchtigkeit am Installationsort oder während der Regenzeit können sich an der Außenseite des Kühlschranks Tautropfen bilden. Dies ist ein natürliches Phänomen, das bei feuchtem Wetter auftritt. Wischen Sie die Wassertropfen mit einem trockenen Tuch ab.

## **Geräusch**

Wenn Sie den Kühlschrank zum ersten Mal in Betrieb nehmen, arbeitet der Kühlschrank mit hoher Geschwindigkeit, um schnell zu kühlen, und das Geräusch kann lauter erscheinen. Wenn die Innentemperatur unter einen bestimmten Wert fällt, lässt das Geräusch nach.

Wenn der Betrieb des Kompressors beginnt oder endet, sich verschiedene Teile ausdehnen/zusammenziehen oder verschiedene Steuergeräte arbeiten oder sich die Temperatur im Kühlschrank ändert, werden Sie Geräusche hören, die normal sind.

## **Kompressor heiß**

Wenn die Außentemperatur des Kompressors mehr als 80°C beträgt, berühren Sie den Kompressor bitte nicht, da dies zu schweren Verletzungen führen kann.

## **Kompressor läuft zu lange**

Wenn die Umgebungstemperatur zu hoch ist oder zu viele frische Lebensmittel in den Kühlschrank gelegt werden, dauert es sehr lange, bis das Gerät auf die eingestellte Temperatur abgekühlt ist.

## Wartung

### Fehlerbehebung

Bevor Sie den Kundendienst anrufen, sollten Sie diese Liste prüfen. Das kann Ihnen sowohl Zeit als auch Kosten sparen. Diese Liste enthält häufige Vorkommnisse, die nicht auf Verarbeitungs- oder Materialfehler in diesem Gerät zurückzuführen sind.

Störung	Mögliche Ursache	Abhilfemaßnahmen
Keine Anzeige auf dem Anzeigefeld	Der Netzstecker des Geräts steckt nicht richtig in der Steckdose.	Prüfen Sie, ob der Strom eingeschaltet ist;
Alarmton	Die Tür ist leicht geöffnet oder länger als 1 Minute nicht geschlossen.	Schließen Sie die Tür vollständig.
Der Kompressor funktioniert nicht.	Es befindet sich im Abtaubetrieb. Der Strom ist nicht gut angeschlossen.	Das ist normal beim Auftauen; Prüfen Sie, ob der Strom gut angeschlossen ist.
Kompressor läuft zu lange	Der Kühlschrank wurde vor kurzem für eine gewisse Zeit vom Netz getrennt; Legen Sie zu viele frische oder heiße Lebensmittel ein; Die Türen werden zu häufig oder zu lange geöffnet.	Es dauert einige Stunden, bis der Kühlschrank vollständig abgekühlt ist; Bei heißen Speisen läuft der Kühlschrank länger, bis die gewünschte Temperatur erreicht ist; Wenn warme Luft in den Kühlschrank gelangt, läuft er länger. Öffnen Sie die Tür weniger oft.
Vibrierendes Geräusch	Der Boden ist uneben oder schwach; Gegenstände, die oben auf dem Kühlschrank liegen, vibrieren; Der Kühlschrank berührt die Wand oder die Schränke	Stellen Sie sicher, dass der Boden eben und fest ist und den Kühlschrank ausreichend tragen kann; Artikel entfernen; Stellen Sie den Kühlschrank so auf, dass er weder die Wand noch die Schränke berührt;

**Klimaklasse:**

- Erweiterte Temperierung(SN): Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei Umgebungstemperaturen von 10°C bis 32°C bestimmt;
- Gemäßigt(N): Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei Umgebungstemperaturen von 16°C bis 32°C bestimmt;
- Subtropisch(ST): Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei Umgebungstemperaturen von 16°C bis 38°C bestimmt;
- Tropisch (T): Dieses Kühlgerät ist für die Verwendung bei Umgebungstemperaturen von 16°C bis 43°C bestimmt;



**HINWEIS:** Für weitere Informationen scannen Sie bitte den QR-Code auf dem Energielabel.

 **CAUTION**

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

The refrigerant isobutene(R600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance,a natural gas with a high level of environmental compatibility,with which is nevertheless flammable.

During transportation and installation of the appliance, ensure that none of the components of the refrigerant circuit becomes damaged.

The refrigerant (R600a) is flammable.



Symbol ISO 7010 W021 Warning;

Risk of fire/flammable materials

**WARNING:** The appliance must be positioned so that the plug is accessible.

**WARNING:** If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

**WARNING:** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

**WARNING:** Do not use mechanical devices or othermeans to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

**WARNING:** Do not damage the refrigerant circuit.

**WARNING:** Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

**WARNING:** This unit uses R600a as the refrigerant and cyclopentane as the foaming agent,both of these materials are easily burnt, when discarding the unit it should be kept away from sources of extreme heat.

**WARNING:** Danger of electrical shock,the unit is used yellow-green grounding wire of this appliance must be grounded before operation.

**WARNING:** When the refrigerator is discarded after use please follow all local laws and regulations.

**WARNING:** The refrigerant and insulation blowing gas are flammable. Disposing of the refrigerant can only be done at authorized waste disposal centers. Do not expose the refrigerant or insulation to extreme heat or an open flame.

**WARNING:** Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.

**WARNING:** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

**WARNING:** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

**WARNING:** To avoid contamination of food, please respect the following instructions:

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.
- One-, two- and three-star compartments are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

**WARNING:** Risk of child entrapment.

Before you throw away your old refrigerator or freezer:

- Take off the doors.
- Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.

**WARNING:** Before performing any type of installation or cleaning, disconnect the refrigerator from the power source and reset the temperature controls to the desired setting(s).

When you are finished, reconnect the refrigerator to the electrical source and reset the temperature controls to the desired setting.

**WARNING:** This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;
- catering and similar non-retail applications.



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased.

They can take this product for environmental safe recycling.

## Safety and warning information

### Basic safety symbol

 This guide contains many important safety messages. Always read and obey all safety messages.

This is the safety alert symbol. It alerts you to warnings that will inform you of any potential hazards that could hurt or kill you. These messages will also help protect your unit from damage. All safety messages will be preceded by the safety alert symbol and the hazard signal word DANGER, WARNING, or CAUTION. These words mean:

#### **DANGER**

You could be killed or seriously injured if you don't follow the instructions.

#### **WARNING**

You may be killed or seriously injured if you don't follow the instructions.

#### **CAUTION**

Indicates an imminently hazardous situation which if not avoided, may result in minor or moderate injury or product damage only.

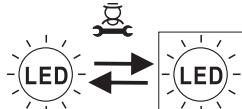
### Appliance connection

#### **CAUTION**

This product is applicable to 220-240V/50Hz only, and the allowable voltage fluctuation range is 187V~242V. It can not be used if the voltage frequency is not 50Hz.

In order to ensure safety, the socket and its cable must be able to withstand the current of above 10A.

### LED light



Replaceable (LED only) light source by a professional.

This product contains two light sources of energy efficiency class F.

### Safety and warning information

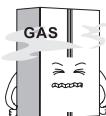
To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using your product, basic safety precautions should be followed, including the following.

**Read all instructions before using this appliance.**

## Safety and warning information



If you believe there is refrigerant leaking, do not touch the unit or the power outlet, ventilate the room and if possible turn your unit off using the circuit breaker. Call the manufacturer immediately.

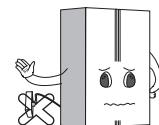


Refrigerant will cause serious injury when coming into contact with the skin or eyes. If this happens please immediately seek out medical treatment.



Make sure to use a grounded power outlet. Consult a qualified electrician or service person if the ground-ing instructions are not completely understood,or if you have doubts on whether the appliance is properly grounded.

Wait for 5 minutes or longer before reconnecting the power cord. Failure to do so may cause the freezer to fail.



The incorrect grounding may cause breakdown and/or electric shock.

A dedicated outlet should be used.Using several devices at one outlet may cause fire.



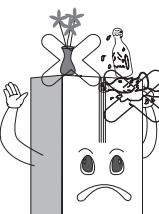
Do not allow the power plug to face upward or to be squeezed at the back of the fridge.Water may be flown into or the plug may be damaged, which can cause fire or injury.

Do not allow the power cord bent or pressed by the heavy object to be damaged.



Unplug the power cord when cleaning,handling the interior lamp of the fridge.

Failure to do so may result in a electric shock or other injury.



Remove water or dust from the power plug with a dry clean cloth,do not use wet hands touch it and insert it with the ends of the pins securely connected.

Do not use the fridge for non-domestic perposes(storing medicine or testing material,blood,using on a ship,etc.) It may cause an unexpected risk such as fire,electric shock,deterioration of stored material or chemical reaction.

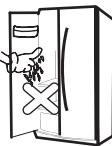
Do not use or store inflammable materials ether,benzene,alcohol,medicine,liquid propane gas,spray or cosmetics near or in the fridge.It may cause explosion or cause a fire.

Do not put any glassware that is not design for use in a fridge or freezer inside. The glass may crack or break which can lead to injury.

Do not place the heavy object or the dangerous objects such as:cup,flower vase,cosmetics,medicine or any containers with water in the fridge.

It may be dropped and cause injury,fire or electric shock when opening or closing the door.

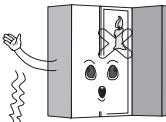
## Safety and warning information



Do not touch food or containers in the freezer with wet hands. It may cause frostbite.

Do not spray water at the outside or the inside of the fridger do not clean it with benzene or thinner.

Do not clean the unit with any acidic cleaners, abrasive brushes, sharp tools, and/or any cleaner that contains benzene.



Do not use a drier to dry the inside of the unit,nor light a candle to remove odour. It may cause an explosion or fire.

Do not cling to the door or the trays of the door. It may make the fridge fall down and cause serious injuries or even death. Especially,do not allow the children to do the above.



Do not put ice in a thin crystal cup or ceramic ware. It may break cup or ceramic ware to cause injury.

Do not allow anyone except a qualified service person to disassemble, repair, or alter the fridge. Unless directed by the manufacturer. It may cause injury,electric shock or fire.

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;
- catering and similar non- retail applications.

Do not install the fridge in a wet or high humidity environment. Failure to do so will cause premature deterioration, cause the unit to run more frequently and can cause an electrical shock.

Install the appliance in a dry,well-ventilated room.

The appliance should be placed close to the wall outlet,it is easy to cut off the power supply at the time of the accident.

Do not expose the unit to extreme heat or any open flame.

Keep your unit in a well ventilated area, make sure if the unit is built-in that there is adequate air flow around the unit.

Do not cover or obstruct the exhaust area on the back of your unit, failure to do so may cause eclectically shock or injury. It may cause electric shock or injury.

---

## **Product Introduction**

### **Product features**

This unit container super freeze, energy-savings, noise reduction, optimal refrigeration are preset options for your unit.

#### **Precise temperature control**

Microcomputer control systems are able to separately control both the fridge and freezer more accurately.

#### **Automatic defrosting**

This unit is equipped with a program that controls the frequency and duration of defrosting your freezer. This will make sure that you never need to manually defrost the freezer.

#### **LED display and temperature controls**

The control board respectively displays the fridge and freezer temperatures. To change the setting in either section simply press the up or down arrow depending on the chance you would like made.

#### **Tempered glass,safe and reliable**

Tempered glass, is safe and reliable, easy to clean and durable.

#### **Easy clean and removable door seal**

The door seal(s) are easy to remove and clean, allowing the product to operate efficiently for longer.

#### **Door-open alarm system**

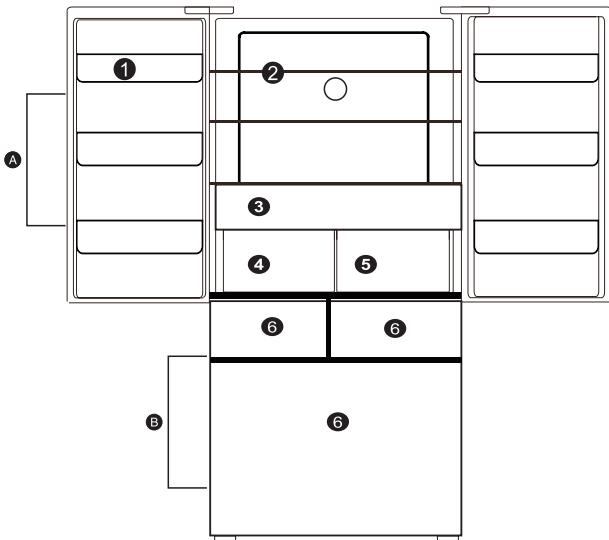
If you leave any of your doors open for longer than 1-minute the alarm system will remind you to close the door.

## Product Introduction

### Product components

The layout of items below are subject to change without notice, and may not look or come setup as seen in the picture below.

**The appearance and specifications of the actual product may differ depending on the model.**



#### A Refrigerator compartment

- 1 Refrigerator door rack
- 2 Refrigerator glass shelves
- 3 Full width crisper
- 4 Moist zone
- 5 FLEX TEMP Drawer

#### B Freezer compartment

- 6 Freezer drawer

## Product Introduction

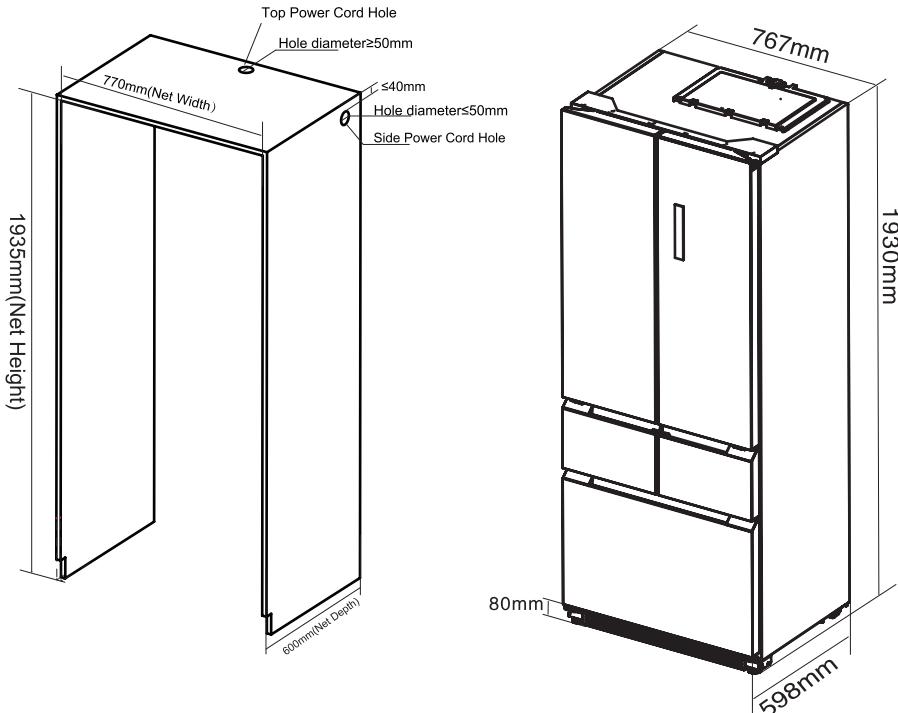
### Installation dimension

Select a good location to place your appliance where it is flat and easy to use. Avoid placing the unit near heat sources, direct sunlight or moisture.

### Basic Dimensions

Basic Dimensions (Refrigerator + Cabinet Body)

Cabinet Cutout Dimensions (mm)	
A Cutout Width	770
B Cutout Depth	600
C Cutout Height	1935
Refrigerator Dimensions (W * D * H)	767*598*1930



The above figures are a guideline for installation purposes. The actual dimensions of the unit may vary slightly.

To ensure that your unit works at peak efficiency please maintain sufficient space around your unit as outlined on the next page.

## Installation

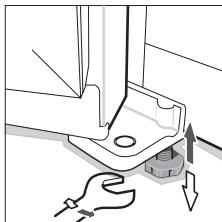


### Transportation

Do not carry the refrigerator horizontally or by laying it down.

Do not carry the refrigerator by holding the door or handle; the refrigerator shall be carried by lifting the bottom.

This unit should never be moved alone, two people are required to safely lift or move your unit.

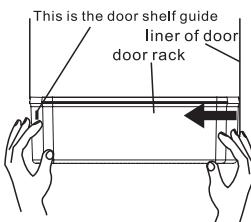


### Adjustable plastic feet

When the refrigerator stays in the packing box, plastic feet are in tightened state. After carrying it out from the packing box for placement, please make sure to adjust two front plastic feet until the height is suitable; just adjust two plastic feet with a wrench or directly by hand.

Plastic feet and rear rollers must touch the ground to prevent the refrigerator from movement, vibration or noise.

When moving the refrigerator, adjust plastic feet counterclockwise to keep them off the ground, and then push the refrigerator gently to move it.



### Door rack

**Disassembly:** Hold both sides of the door rack with both hands. Push it from the side without the guide and push it inward as seen in the diagram. Push until the edge of the door rack is separated from the groove of the liner.

**Installation:** Hold both sides of the door rack with both hands. Install the buckle of the guide side at first. Then push the other side inward slightly, the guide will then click into place and the door rack will be installed. Please make sure it is installed properly before use.

## **Operation**

### **Before Use**

**This refrigerating appliance is intended to be used as a built-in appliance.**

Remove all of the packaging, including the foam backing at the bottom of the unit and the tape that fixes the shelves and door bins inside.

Place the refrigerator to a proper position, and adjust the feet to level. It is recommended to wipe out your unit with a warm soapy cloth and dry it thoroughly before use.

Place the refrigerator and adjust to level, clean it, let the refrigerator stand for above 4-6 hours, and then power the unit on. This helps make sure that the oil from the compressor has settled properly, and will help your unit run normally.

## **Starting**

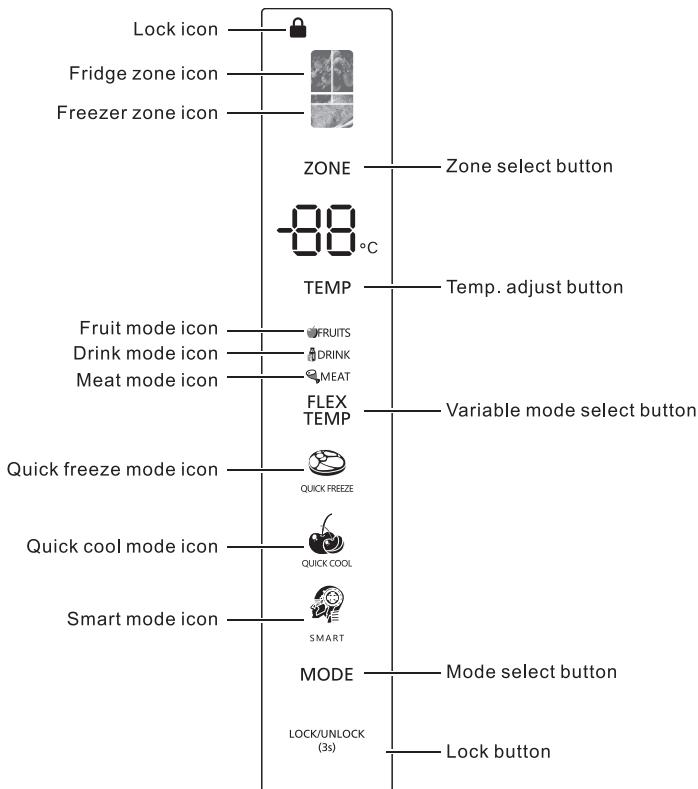
**Connect the power cord, and turn on the power switch.**

Upon startup for the first time, the screen will display respective set temperature values (the temperature of the fridge section is set to 5°C, the temperature of the freezer is set to -18°C, and the flex temperature drawer will run at 0°C, the Drink mode icon turns on.).

The default mode is energy saving upon startup: The screen displays for 20s and then goes off. This mode to save energy and prolong the service life of LED lights.

## Operation

### Control panel



### Feature selection

Each press of the "MODE" button will cycle through the operating modes.

Smart Mode - the refrigerator will run at 5°C while the freezer will operate at -18°C.

**Quick freeze mode** – When the quick freeze mode is selected, the compressor will operate continuously to freeze foods faster, and keep them fresh. The quick freeze mode will automatically turn off either after 24h of operation, or when the freezer reaches -28°C. The quick freeze mode icon will turn off, and the freezer will continue to operate at the normal set temperature.

**Quick cool mode** – When the quick cool mode is selected, the fridge compartment reaches the set temperature in the shortest period, in order to keep the food as fresh as possible. Under this mode, the set temperature of the fridge compartment locks on 2°C. The program runs 150mins maximally then exits automatically, the quick cool mode icon goes out, which represent the quick cool function is disable, the set temperature returns to the last one before the quick cool mode operates.

## Operation

### Temperature settings

- The default temperature of the freezer is -18°C.

To change the temperature press the “ZONE” button, when the freezer zone icon is flash, then press “TEMP”to adjust the freezer zone temperatures.

The freezer zone temperature setting range: -15°C~ -23°C.



**CAUTION: Do not put fresh foods directly on the frozen foods.**

- The default temperature of the fridge is 5°C.

To change the temperature press the “ZONE” button, when the fridge zone icon is flash, then press “TEMP”to adjust the fridge zone temperature.

**The fridge zone temperature setting range: 2°C~ 8°C.**

### FLEX TEMP. drawer

This product has a flex temperature drawer.

Press “FLEX TEMP”button to select “FRUITS”, “DRINK”, “MEAT”mode.

- Drink mode: the flex temperature drawer will run at 0°C.
- Meat mode: the flex temperature drawer will run at -4°C.
- Fruits mode: the flex temperature drawer will run at 4°C.

### Open door alarm

When the refrigerator door is open for above 2 min, the buzzer will alarm to remind users to close the door. After the door is closed, the alarm sound will stop automatically.

Long press “ZONE”button and “FLEX TEMP”button for 3 seconds,you can turn on or off the door open alarm sound.

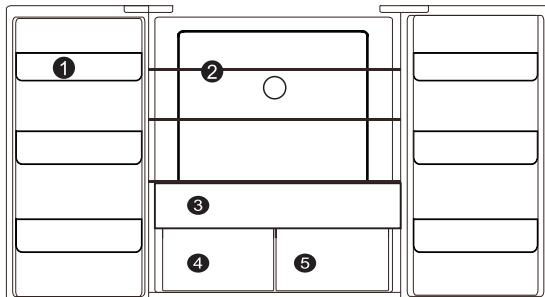
### Fridge compartment switch off/on

Press “ZONE”button, when the fridge zone icon is flash, then long press “ZONE”button for 10s to set fridge zone on/off, when fridge zone is switched off, the fridge temperature digital display “---”; under the fridge zone switched off state, long press “ZONE” button for 10s to restart the fridge function.

## Operation

### Refrigerator chamber

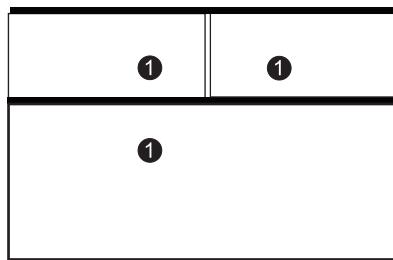
The fridge compartment should mainly be used to store food that will be consumed in a short time.



- 1 Refrigerator door rack
- 2 Refrigerator glass shelves
- 3 Full width crisper
- 4 Moist zone
- 5 FLEX TEMP Drawer

### Freezing chamber

The freezing chamber is used to freeze foods, store deeply frozen foods and make ice cubes. It can preserve foods for a long time.



1 Freezer drawers



### CAUTION

The food especially the oily food which stored in refrigerator, please avoid the direct contact with the liner. When the interior stained with oil or oily food soup stains, should be cleaned immediately to avoid the long contact with the liner which may lead to the liner corrosion and cracking.

- Two-star (\*\*\*) frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.  
One star (\*), two star (\*\*) and three star (\*\*\*\*) compartments are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.
- Please depend on the actual situation of the product.

## Operation

### Instructions for storing foods



#### CAUTION:

- When storing freezing foods, put them to the inside of freezing chamber, other than the bottle rack.
- Do not put bottled or canned foods into the freezing chamber to prevent frost cracking. Before putting hot foods into the refrigerator, cool them to room temperature first; otherwise, they will increase power consumption.
- Mark the freezing date on the packaging bag according to different storage lives of foods, so as to prevent foods from exceeding the time limit.
- Divide foods into proper pieces and package them separately, which are easy to freeze thoroughly and will not frozen together.
- The packaging materials shall be odorless, airtight, watertight and pollution-free, so packaged foods are not easy to taint by other odor, without quality reduction.
- Do not put too many fresh foods into the freezing chamber once, preferably not exceeding the freezing capacity value of refrigerator.
- Melted foods can not be frozen again, unless they are made into dishes; otherwise, their service quality will be affected.
- Glass bottles or glass containers shall not be placed into the freezing chamber or at the air outlet of refrigerating chamber duct; otherwise, they may explode.
- Foods can not block the air outlet; otherwise, abnormal air circulation will be caused.

### Storage of foods

Your appliance has the accessories as the "Structure illustration" showed in general, with this part instruction you can have the right way to storage your food. The glass shelves and crisper can be removed to store food if needed.

**Note:** Food is not allowed to touch directly all surfaces inside the appliance. It has to be wrapped separately in aluminum sheet or in cellophane sheet or in airtight plastic boxes

### Precautions for internal and external cleaning of refrigerator:

Before cleaning, always turn off the power switch, disconnect the power plug.

During cleaning, make sure that no water will enter the switch, control panel, door lamp and top control box.

Remove dirt from the outside of refrigerator with mild cleaner, then wipe with clean soft cloth, and let the refrigerator dry naturally.

When cleaning door sealing strip, always use clean water, wipe with dry cloth and let it dry naturally. Wet soft cloth with warm water or neutral cleaner to wipe the refrigerator body except the door sealing strip.

It is forbidden to flush the refrigerator directly with water, which will affect electrical insulation properties, etc.

It is forbidden to clean the refrigerator with metal wipers,ware brushes, coarse abrasive cleaners, strong alkaline detergents,or flammable or toxic cleaning fluids.

### Dairy foods and eggs

Most pre-packed dairy foods have a recommended 'use by/best before/best by/ date stamped on them. Store them in the fridge compartment and use within the recommended time.

## Operation

### Storage of foods

Butter can become tainted by strong smelling foods so it is best stored in a sealed container. Eggs should be stored in the fridge compartment.

### Red meat

Place fresh red meat on a plate and loosely cover with waxed paper, plastic wrap or foil.

Store cooked and raw meat on separate plates. This will prevent any juice lost from the raw meat from contaminating the cooked product.

### Poultry

Fresh whole birds should be rinsed inside and out with cold running water, dried and placed on a plate. Cover loosely with plastic wrap or foil

Poultry pieces should also be stored this way. Whole poultry should never be stuffed until just before cooking, otherwise food poisoning may result.

### Fish and seafood

Whole fish and fillets should be used on the day of purchase. Until required refrigerate on a plate loosely covered with plastic wrap, waxed paper or foil. If storing overnight or longer, take particular care to select very fresh fish.

Whole fish should be rinsed in cold water to remove loose scales and dirt and then patted dry with paper towels. Place whole fish or fillets in a sealed plastic bag.

Keep shellfish chilled at all times. Use within 1-2 days.

### Precooked foods and leftovers

These should be stored in suitable covered containers so that the food will not dry out. Keep for only 1-2 days.

Reheat leftovers only once and until steaming hot.

### Vegetable container

The vegetable container is the optimum storage location for fresh fruit and vegetables.

Take care not to store the following at temperatures of less than 6°C for long periods: Citrus fruit, melons, aborigines, pineapple, papaya, curette, passion fruit, cucumber, peppers, tomatoes.

Undesirable changes will occur at low temperatures such as softening of the flesh, browning and/or accelerated decaying

Do not refrigerate avocados (until they are ripe), bananas and mangoes.

FOOD	Location (Refrigerator chamber)
Butter, cheese	Upper door rack
Eggs	Door rack
Fruit, vegetables, salad	Crisper
Meat, sausage, cheese, milk	Lower area (lowest shelf 1 crisper cover)
Dairy products, canned food, cans	Upper area or door rack
Drinks, bottles, tubes	Door rack
FOOD	Location (Freezer chamber)
Small frozen food	Door rack
Packaged frozen foods	Freezer drawer
Fish, meat, ice cream	Lower area(lower shelf or drawer)

**Note:** Food is not allowed to touch directly all surfaces inside the appliance. It has to be wrapped separately in aluminum sheet or in cellophane sheet or in airtight plastic boxes.

### Freezing and storing food in the freezer compartment

- To store deep-frozen food.
- To make ice cubes.
- To freeze food.

**Note:** Ensure that the freezer compartment door has been closed properly.

- Purchasing frozen food
- Packaging must not be damaged.
- Use by the 'use by /best before/best by' date.
- If possible, transport deep-frozen food in an insulated bag and place quickly in the freezer compartment.

### Storing frozen food

Store at -18°C or colder. Avoid opening the freezer compartment door unnecessarily.

## Freezing fresh food

Freeze fresh and undamaged food only.

To retain the best possible nutritional value, flavour and colour, vegetables should be blanched before freezing. Aubergines, peppers, zucchini and asparagus do not require blanching.

### - The following foods are suitable for freezing:

Cakes and pastries, fish and seafood, meat, game, poultry, vegetables, fruit, herbs, eggs without shells, dairy products such as cheese and butter, ready meals and leftovers such as soups, stews, cooked meat and fish, potato dishes, souffles and desserts.

### - The following foods are not suitable for freezing:

Types of vegetables, which are usually consumed raw, such as lettuce or radishes, eggs in shells, grapes, whole apples, pears and peaches, hard-boiled eggs, yogurt, soured milk, sour cream, and mayonnaise.

Recommended storage times of frozen food in the freezer compartment

These times vary depending on the type of food. The food that you freeze can be preserved from 1 to 12 months (minimum at -18°C).

FOOD	Storage time
Bacon, casseroles, milk	1 month
Bread, ice cream, sausages, pies, prepared shellfish, oily fish	2 months
Non-oily fish, shellfish, pizza, scones and muffins	3 months
Ham, cakes, biscuits, beef and lamb chops, poultry pieces	4 months
Butter, vegetables (blanched), eggs whole and yolks, cooked crayfish, minced meat (raw), pork (raw)	6 months
Fruit (dry or in syrup), egg whites, beef (raw), whole chicken, lamb (raw), fruit cakes	12 months

## Maintenance

### Defrosting

This production has automatic defrosting function, without manual operation.

### Cleaning

#### Precautions for internal and external cleaning of refrigerator:

- Before cleaning, always turn off the power switch, disconnect the power plug.
- During cleaning, make sure that no water will enter the switch, control panel, doorlamp and top control box.
- Remove dirt from the outside of refrigerator with mild cleaner, then wipe with clean soft cloth, and let the refrigerator dry naturally.
- When cleaning door sealing strip, always use clean water, wipe with dry cloth and let it dry naturally. Wet soft cloth with warm water or neutral cleaner to wipe the refrigerator body except the door sealing strip.
- It is forbidden to flush the refrigerator directly with water, which will affect electrical insulation properties, etc.
- It is forbidden to clean the refrigerator with metal wipers, ware brushes, coarse abrasive cleaners, strong alkaline detergents,or flammable or toxic cleaning fluids.

**After cleaning, connect the power plug of refrigerator, and connected with the refrigerator.**

## General information

### On vacation

- When you want to leave for vacation, you had better to make the refrigerator operate continuously and leave foods that can be stored for a short time. If you want to stop the refrigerator, remove all foods, disconnect the power plug, clean the inside of refrigerator fully and open the door to avoid producing abnormal odors.

### At power failure

- Generally, short-term power failure will not affect the temperature of the refrigerator sharply. However, if power failure lasts for a long time, you shall reduce the opening frequency of refrigerator, and shall not put fresh foods into the refrigerator (prevent rise in the temperature of refrigerator from speeding up).
- If you know power failure is coming, you can turn on the "Super Freezer" function in advance to keep the temperature of refrigerator to the lowest value.

### Shutdown

- Generally, it is not suggested to stop refrigerator or turn off the power switch; otherwise, the life of refrigerator may be affected.

### Energy saving tips

- Make sure to keep the refrigerator away from heat source and direct sunlight.

- Before storing hot foods, cool them to room temperature and then put into refrigerator.
- Close the door timely, reduce the opening frequency, and shorten the opening time.
- When unfreezing frozen foods, you can put them into the refrigerating chamber, which will assist in refrigeration of the refrigerating chamber.
- Make sure that the temperature sensor is not covered or blocked by foods, and keep proper distance with foods.

## **Normal phenomena**

### **Button failure**

Please check the control board whether the fridge under lock mode. When under lock mode, all buttons can't work.

### **Low voltage,the compressor can't start**

You should purchase pressurizer of more than 1000W when the area of the appliance installation, that's better to protect your fridge.

### **Long time to start**

When the ambient temperature too high, it will take long time to start the appliance.

### **Middle beams feel hot**

Middle beams feel hot after a period of time of the appliance run,it belongs to the normal phenomenon.

### **Dew drops**

When external air flows into the cool inner surface of the fridge,dew drops can be formed. If the humidity of the installed location is high or during the rainy season,dew drops can form on the outer side of the fridge.This is a natural phenomenon that occurs during the humid weather,Wipe the water drops with a dry cloth.

### **Noise**

When you operate the fridge for the first time,the fridge will operate at high speed to cool fast and the sound can seem louder.When the internal temperature falls below a certain level,the noise will subside.

When the operation of the compressor is starting or ending;various parts expanding/ contracting or various control devices operating or temperature change within the fridge,you will hear the sounds,these are normal sounds.

### **Compressor hot**

When working,the temperature of the compressor outer is more than 80°, please do not touch the compressor, it may cause serious injury.

### **Compressor long time running**

When the ambient temperature too high or put too much fresh foods into the fridge,it will take long time to cool down until the appliance run at the setting temperature.

## Troubleshooting

Before calling for service, review this list. It may save you both time and expense. This list includes common occurrences that are not the result of defective workmanship or materials in this appliance.

Fault	Possible cause	Remedial action
No display on the display panel	The mains plug of the appliance is not in the socket properly	Check whether the power is on
Alarm sound	Door is slightly open or not close more than 1 minute	Close the door completely
The compressor does not work	It's under defrosting mode Power is not connected well	It's normal for defrosting Check whether the power is connected well
Compressor runs too long	The fridge has recently been disconnected for a period of time Put too much fresh or hot food Doors are opened too frequently or too long	It takes some hours for the fridge to cool down completely Hot food will cause the fridge to run longer until the desired temperature is reached Warm air entering the fridge causes it to run longer. Open the door less often
Vibrating noise	Floor is uneven or weak Items placed on the top of the fridge are vibrating Fridge is touching wall or cabinets	Be sure floor is level and solid and can adequately support fridge Remove items Move fridge so that it does not touch the wall or cabinets

### Climate class:

- Extended temperate (SN): This refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10°C to 32°C;
- Temperate (N): This refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 32°C;
- Subtropical (ST): This refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 38°C;
- Tropical (T): This refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 43°C;



**NOTE:** More data information, please scan the QR code on the energy label.

 **DİKKAT**

- Bu cihaz 8 yaş ve üzerindeki çocukların ile fiziksel, algısal veya zihinsel kapasitesi sınırlı olan ya da gerekli deneyim ve bilgi birikimine sahip olmayan kişiler tarafından, denetim altında olmaları veya cihazın güvenli şekilde kullanılmasına ilişkin talimatların kendilerine bildirilip ilgili riskleri anlamaları halinde kullanılabilir. Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, gözetim altında olmadıkları sürece çocukların tarafından yapılamaz.
- 3 ila 8 yaş arasındaki çocukların soğutucu cihazları yükleme ve boşaltmasına izin verilmektedir.
- Bu cihaz, güvenliklerinden sorumlu bir kişi tarafından cihazın kullanımına ilişkin talimat verilmedikçe ya da gözetim altında tutulmadıkça, bedensel algılama veya zihinsel kapasitesi sınırlı olan ya da yeterli bilgi ve tecrübe sahip olmayan kişilerce (çocuklar da dahil) kullanılmak üzere tasarılanmamıştır.
- Cihazla oynamadıklarından emin olmak için çocukların gözetim altında tutulmalıdır.

Cihazların soğutucu akışkan devresinde bulunan izobütan soğutucu (R600a), çevreye son derece uyumlu ve bununla birlikte yanıcı olan doğal bir gazdır.

Cihazın taşınması ve kurulması sırasında, soğutucu devresinin hiçbir bileşeninin zarar görmediginden emin olun.



Soğutucu akışkan (R600a) yanıcıdır.

ISO 7010 W021 Uyarı Sembolu; Yangın/yanıcı madde riski!

**DİKKAT:** Cihaz, fişine ulaşılabilcek şekilde yerleştirilmelidir.

**DİKKAT:** Elektrik kablosu hasar görürse, tehlike yaratmasını önlemek için üretici veya servis temsilcisi tarafından ya da benzer niteliklere sahip kalifiye bir kişi tarafından değiştirilmelidir.

**DİKKAT:** Cihazın muhafazasındaki ve dahili yapısındaki havalandırma deliklerini engellerden uzak tutun.

**DİKKAT:** Buz çözme işlemini hızlandırmak için üreticinin tavsiye ettiğinin dışında mekanik cihazlar veya diğer yöntemler kullanmayın.

**DİKKAT:** Soğutucu akışkan devresine zarar vermeyin.

**DİKKAT:** İmalatçıları tarafından özellikle tavsiye edilmediği sürece, cihazın yiyecek saklama bölmelerinde elektrikli cihazlar kullanmayın.

**DİKKAT:** Bu ünite, soğutucu akışkan olarak R600a ve köpük maddesi olarak siklopetan kullanır, bu malzemelerin her ikisi de kolayca yanar, ünite atılırken aşırı ısı kaynaklarından uzak tutulmalıdır.

**DİKKAT:** Ünite kullanılırken elektrik çarpması tehlikesi vardır, bu cihazın sarı-yeşil topraklama teli çalıştırılmadan önce topraklanmalıdır.

**DİKKAT:** Buzdolabı kullanıldan sonra atıldığındá lütfen tüm yerel yasalara ve yönetmeliklere uyın.

**DİKKAT:** Soğutucu akışkan ve yalıtım üfleme gazı yanıcıdır. Soğutucu akışkanın atılması sadece yetkili atık atma merkezlerinde yapılabilir. Soğutucu akışkanı veya yalıtımı aşırı ısıya veya herhangi bir açık aleve maruz bırakmayın.

**DİKKAT:** Aerosol kutuları gibi patlayıcı maddeleri bu cihazın tutuşabilir maddeleri ile birlikte bulundurmayın.

**DİKKAT:** Cihazı yerleştirirken güç kablosunun sıkışmadığından veya hasar görmediğinden emin olun.

**DİKKAT:** Cihazın arkasına çoklu priz veya taşınabilir güç kaynakları yerleştirmeyin.

**DİKKAT:** Yiyeceklerin kirlenmesini önlemek için lütfen aşağıdaki talimatlara uyun:

- Kapağın uzun süre açık kalması, cihazın bölmelerinde sıcaklığın önemli ölçüde artmasına neden olabilir.
- Yiyecek ve erişilebilir tahliye sistemleri ile temas edebilecek yüzeyleri düzenli olarak temizleyin.
- Su tanklarını 48 saat boyunca kullanılmamaları durumunda temizleyin; 5 gün boyunca su çekilmemişse, su kaynağına bağlı su sistemini yıkayın.
- Çiğ et ve balıkları buzdolabında uygun kaplarda saklayın, bu şekilde diğer yiyeceklerle temas etmez veya diğer yiyeceklerin üzerine akmazlar.
- İki yıldızlı dondurulmuş gıda bölmeleri, önceden dondurulmuş gıdaları saklamak, dondurmaları saklamak veya yapmak ve buz küpleri yapmak için uygundur.
- Bir, iki ve üç yıldızlı bölmeler taze yiyeceklerin dondurulması için uygun değildir.
- Soğutma cihazı uzun süre boş kalacak ise cihazı kapatın, buzunu çözün, temizleyin, kurutun ve cihaz içinde kük oluşmasını önlemek amacıyla kapağı açık bırakın.

**DİKKAT:** Çocuklar için içinde hapsolma tehlikesi.

Eski buzdolabınızı veya dondurucunuza elden çıkarmadan önce: -Kapaklarını çıkarın.

- Rafları çocukların kolayca tırmanamaması için yerinde bırakın.

**DİKKAT:** Herhangi bir kurulum veya temizlik gerçekleştirmeden önce, buzdolabını güç kaynağından ayırin ve sıcaklık kontrollerini istenen ayarlara sıfırlayın.

İşiniz tamamlandığında, buzdolabını elektrik kaynağına yeniden bağlayın ve sıcaklık kontrollerini istenilen ayara getirin.

**DİKKAT:** Bu cihazlar aşağıdaki şekilde, evlerde ve benzeri yerlerde kullanılmak üzere tasarlanmıştır:

- mağazalar, iş yerleri ve diğer çalışma ortamlarındaki personel mutfakları;
- çiftlik evleri, otel, motel ve diğer mesken ortamları;
- yatak ve kahvaltı tipi ortamlarda;
- yiyecek-içecek servisi ve perakende olmayan benzeri uygulamalar.



Bu işaret bu ürünün AB içinde diğer ev atıklarıyla birlikte bertaraf edilmemesi gerektiğini belirtir. Düzensiz atık imhası nedeniyle çevreye veya insan sağlığına zarar gelmesini önlemek için, maddi kaynakların sürdürülebilir şekilde yeniden kullanılmasını teşvik etmek adına sorumlu bir şekilde geri dönüştürün.

Kullanılan cihazınızı iade etmek için lütfen iade ve toplama sistemlerini kullanınız veya ürünü satın aldığınız perakendeci ile irtibata geçiniz. Söz konusu kişiler veya sistemler, ürünü çevre dostu yöntemlerle geri dönüştürmek üzere teslim alabilir.

## Güvenlik ve Uyarı Bilgileri

### Temel güvenlik simbolü

 Bu kılavuz birçok önemli güvenlik mesajı içerir. Tüm güvenlik mesajlarını daima okuyun ve onlara uyun.

Bu, güvenlik uyarısı simbolüdür. Sizi yaralayabilecek veya öldürürebilecek olası tehlikeler hakkında sizi uyarır. Ayrıca bu mesajlar ünitinizin hasardan korunmasına yardımcı olacaktır. Tüm güvenlik mesajlarında, güvenlik uyarı simbolü ve TEHLİKE, UYARI veya DİKKAT gibi tehlikeye işaret eden kelimeler yer alacaktır. Bu kelimeler şu anlama gelmektedir:

#### TEHLIKE

 Bu talimatlara uymamanız durumunda ölebilir ya da ciddi biçimde yaralanabilirsiniz.

#### DİKKAT

 Bu talimatlara uymamanız durumunda ölebilir ya da ciddi biçimde yaralanabilirsiniz.

#### UYARI

 Kaçınılmadığı takdirde küçük veya orta dereceli yaralanmaya yol açabilecek, tehlikeli olabilecek durumları gösterir.

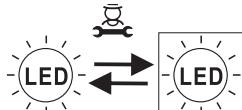
### Cihaz bağlantısı

#### UYARI

 Bu ürün sadece 220-240V/50Hz için kullanılabilirdir ve izin verilen voltaj dalgalanma aralığı 187V~242V'dır. Voltaj frekansı 50Hz değilse kullanılamaz.

Güvenliği sağlamak için, priz ve kablosu 10A'nın üzerindeki akıma dayanabilmelidir.

### LED Işık



Bir profesyonel tarafından değiştirilebilen (yalnızca LED) ışık kaynağı.  
Bu ürün, F sınıfı enerji verimliliği için iki ışık kaynağı içerir.

### Güvenlik ve uyarı bilgileri

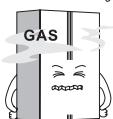
Ürününüzü kullanırken yanım, elektrik çarpması veya kişilerin yaralanma riskini azaltmak için, aşağıdakiler de dahil olmak üzere temel güvenlik önlemlerine uyulmalıdır.

Cihazı kullanmadan önce lütfen tüm talimatları okuyun.

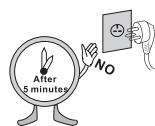
## Güvenlik ve Uyarı Bilgileri



Soğutucu akışkan sızıntısı olduğuna inanıyorsanız, üniteye veya elektrik prizine dokunmayın, odayı havalandırın ve mümkünse devre kesiciyi kullanarak ünitenizi kapatın. Hemen üreticiyi arayın.

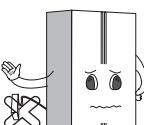


Soğutucu akışkan cilde veya gözlere temas ettiğinde ciddi yaralanmalara neden olur. Böyle bir durumda lütfen derhal tıbbi yardım alın.



Topraklanmış bir elektrik prizi kullandığınızdan emin olun. Topraklama talimatları tam olarak anlaşılmamışsa veya cihazın uygun şekilde topraklanıp topraklanmadığı konusunda şüpheleriniz varsa, kalifiye bir elektrikçiye veya servis çalışanına danışın.

Güç kablosunu yeniden takmadan önce 5 dakika veya daha uzun süre bekleyin. Bunu yapmamanız, dondurucunun arızalanmasına neden olabilir.



Yanlış topraklama arızaya ve/veya elektrik çarpmasına neden olabilir.

Özel bir priz kullanılmalıdır. Birden fazla cihazın tek prizde kullanılması yangına neden olabilir.



Güç kablosunun yukarı bakmasına veya buzdolabının arkasında sıkışmasına izin vermeyin. Üzerine su akabilir veya fiş hasar görebilir, bu da yangına veya yaralanmaya neden olabilir.

Ağır bir cisimin güç kablosunu bükmesine veya üzerine bastırmasına ve kabloların hasar görmesine izin vermeyin.



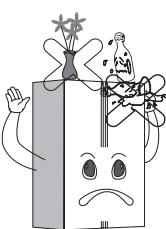
Buzdolabının iç lambasını tutarak temizlerken güç kablosunu çıkarın.

Bunun yapılmaması, elektrik çarpmasına veya başka bir yaralanmaya neden olabilir.

Güç fişindeki suyu veya tozu kuru ve temiz bir bezle temizleyin, ıslak elle dokunmayın ve pimlerin uçları sıkıca bağlanmış şekilde yerleştirin.

Buzdolabını ev dışı amaçlar için kullanmayın (ilaç veya test malzemesi, kan, gemide kullanma vb.) Bu, yanım, elektrik çarpması, saklanan malzemenin bozulması veya kimyasal reaksiyon gibi beklenmedik bir riske neden olabilir.

Buzdolabının yakınında veya içinde eter, benzen, alkol, ilaç, sıvı propan gazı, sprej veya kozmetik maddeler kullanmayın. Bu, patlamaya veya yanına neden olabilir.



Buzdolabında veya dondurucuda kullanılmak üzere tasarlanmamış cam eşyaları içine koymayın. Cam çatlayabilir veya kırılabilir ve bu da yaralanmaya neden olabilir.

Ağır bir cismi veya bardak, vazo, kozmetik, ilaç veya su içeren herhangi bir kap gibi tehlikeli cisimleri buzdolabına koymayın.

Bu, kapağı açarken veya kapatırken düşebilir ve yaralanmaya, yanına veya elektrik çarpmasına neden olabilir.

## Safety and warning information

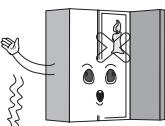


Dondurucudaki yiyeceklere veya kaplara ıslak elle dokunmayın. Bu, donmaya neden olabilir.

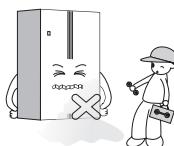
Buzdolabının dışına veya içine su püskürtmeyin, benzen veya tiner ile temizlemeyin.

Üniteni asidik temizleyicilerle, aşındırıcı fırçalarla, keskin aletlerle ve/veya benzen içeren herhangi bir temizleyiciyle temizlemeyin.

Ünitenin içini kurutmak için kurutucu kullanmayın veya kokuyu gidermek için mum yakmayın. Bu, patlamaya veya yanğına neden olabilir.



Kapağa veya kapak tepsilerine asılmayın. Bu, buz dolabının devrilmesine neden olabilir ve ciddi yaralanmalara ve hatta ölüme yol açabilir. Yukarıda belirtilenleri özellikle çocukların yapmasına izin vermeyin



İnce bir kristal bardağı veya seramik eşyalara buz koymayın. Bu, yaralanmaya neden olarak fincan veya seramik eşyaları kırabilir.

Yetkili bir servis çalışanı dışında hiç kimsenin buz dolabını sökmesine, onarmasına veya değiştirmesine izin vermeyin. Üretici talimatı olmadığı sürece bunu yapmayın. Bu, yaralanmaya, elektrik çarpmasına veya yanğına neden olabilir.

Bu cihaz aşağıdaki şekilde, evlerde ve benzeri yerlerde kullanılmak üzere tasarlanmıştır:

- mağazalar, iş yerleri ve diğer çalışma ortamlarındaki personel mutfakları;
- çiftlik evleri, otel, motel ve diğer mesken ortamları;
- yatak ve kahvaltı tipi ortamlarda;
- yiyecek-içecek servisi ve perakende olmayan benzeri uygulamalar.

Buz dolabını ıslak veya yoğun nemli bir ortama koymayın. Bunun yapılmaması erken bozulmasına neden olur, ünitenin daha sık çalışmasına neden olur ve elektrik çarpmasına neden olabilir.

Cihazı kuru, iyi havalandırılan bir yere kurun.

Cihaz duvar prizine yakın yerleştirilmelidir, kaza anında güç kaynağını kesmek kolay olur.

Üniteyi aşırı ısuya veya herhangi bir açık aleve maruz bırakmayın.

Ünitenizi iyi havalandırılan bir alanda tutun, ünitenin yerleşik olduğundan, ünitenin etrafında yeterli hava akışı olduğundan emin olun.

Ünitenizin arkasındaki egzoz alanını örtmeyin veya engellemeyin, bunun yapılmaması elektrik çarpmasına veya yaralanmaya neden olabilir. Bu, elektrik çarpmasına veya yaralanmaya neden olabilir.

## Ürün Genel Bilgileri

### Ürün özellikleri

Bu ünitemin süper dondurma kutusu, enerji tasarrufu, gürültü azaltma, optimum soğutma, ünitiniz için önceden ayarlanmış seçeneklerdir.

#### **Hassas sıcaklık kontrolü**

Mikrobilgisayar kontrol sistemleri hem buzdolabını hem de dondurucuyu ayrı ayrı daha doğru bir şekilde kontrol edebilir.

#### **Otomatik buz çözme**

Bu ünite, dondurucunuzun buzunu çözme sıklığını ve süresini kontrol eden bir program donanımına sahiptir. Bu, dondurucunun buzunu asla manuel olarak çözmenize gerek kalmamasını sağlayacaktır.

#### **LED ekran ve sıcaklık kontrolleri**

Kontrol panosu sırasıyla buzdolabı ve dondurucu sıcaklıklarını gösterir. Her iki bölümdeki ayarı değiştirmek için, yapmak istediğiniz değişikliğe bağlı olarak yukarı veya aşağı oka basmanız yeterlidir.

#### **Güvenli ve güvenilir temperli cam**

Temperli cam, güvenli ve güvenilirdir, temizlenmesi kolaydır ve dayanıklıdır.

#### **Kolay temizlenebilir ve çıkarılabilir kapak fitili**

Kapak fitillerinin sökülmesi ve temizlenmesi kolaydır, bu da ürünün daha uzun süre verimli bir şekilde çalışmasını sağlar.

#### **Kapak açık alarm sistemi**

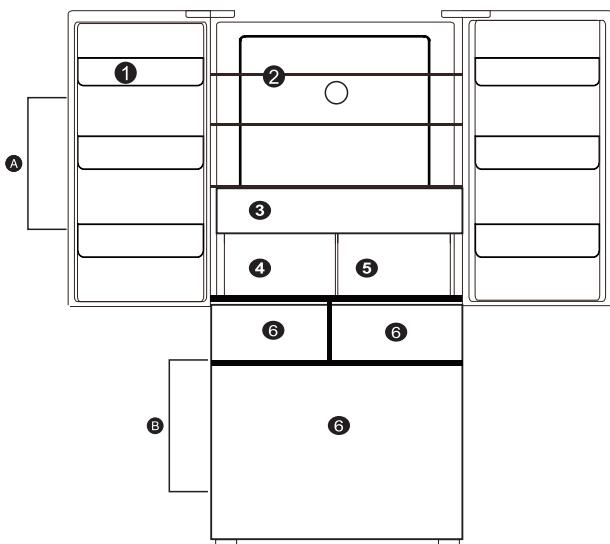
Kapaklarınızdan herhangi birini 1 dakikadan daha uzun süre açık bırakırsanız, alarm sistemi size kapağı kapatmanızı hatırlatır.

## Ürün Genel Bilgileri

### Ürün bileşenleri

Aşağıdaki öğelerin yerlesimi önceden bildirilmeksızın değiştirilebilir ve aşağıdaki resimde görüldüğü gibi görünmeyebilir veya ayarlı gelmeyebilir.

**Gerçek ürün görünümü ve özellikleri modele bağlı olarak değişebilir.**



#### A Buzdolabı bölmesi

- 1 Buzdolabı kapak rafı
- 2 Buzdolabı cam rafları
- 3 Tam sebzeli eni
- 4 Nemli bölge
- 5 FLEX TEMP Çekmecesi

#### B Dondurucu bölmesi

- 6 Dondurucu çekmecesi

## Ürün Genel Bilgileri

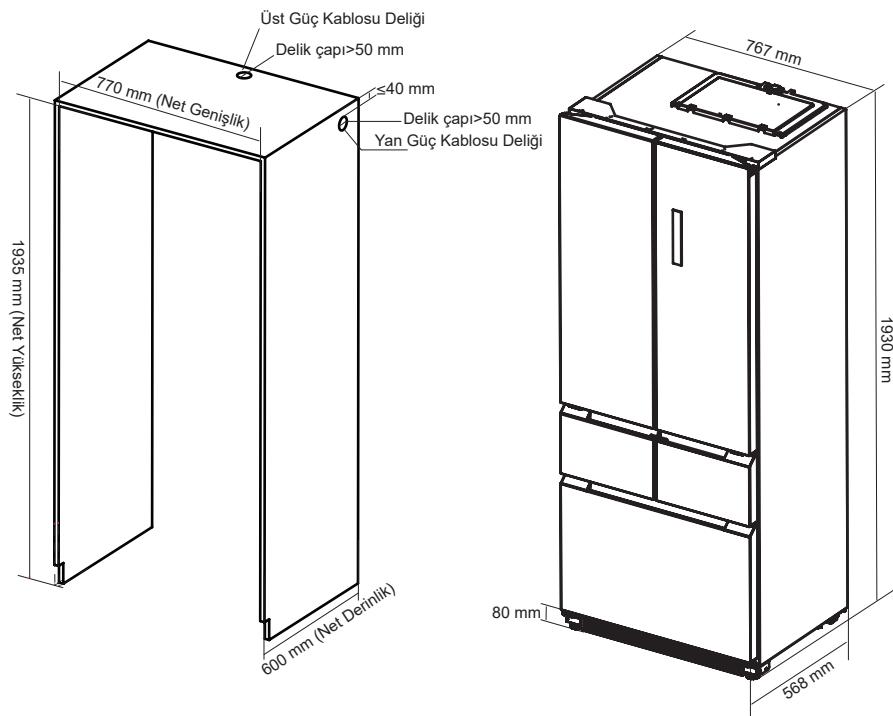
### Montaj boyutu

Cihazınızı düz ve kullanımı kolay bir yere yerleştirmek için iyi bir yer seçin. Üniteyi ısı kaynaklarına, doğrudan güneş ışığına veya neme yakın bir yere yerleştirmekten kaçının.

### Temel Boyutlar

Temel Boyutlar (Buzdolabı + Kabin Gövdesi)

Kabin Kesme Boyutları (mm)	
A Kesme Eni	770
B Kesme Derinliği	600
C Kesme Yüksekliği	1935
Buzdolabı Boyutları (U*G*Y)	767*598*1930



Yukarıdaki sayılar kurulum amacına yönelikir. Ünenin gerçek boyutları bir miktar değişebilir. Ünenizin en yüksek verimlilikte çalıştığından emin olmak için lütfen bir sonraki sayfada belirtildiği gibi ünenizin etrafında yeterli alan bulundurun.

## Kurulum

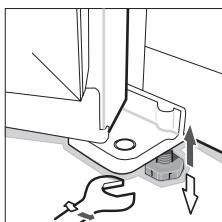


### Taşıma

Buzdolabını yatay şekilde veya yere koyarak taşımayın.

Buzdolabını, kapağından veya kolundan tutarak taşımayıp; buz dolabı, alt kısmı kaldırılarak taşınmalıdır.

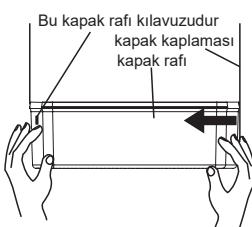
Bu ünite asla tek başına taşınmamalıdır, ünitenizi güvenli bir şekilde kaldırmak veya taşımak için iki kişi gereklidir.



### Ayarlanabilir plastik ayak

Buzdolabı ambalaj kutusundayken, plastik ayaklar sıkı durumdadır. Ambalaj kutusundan yerleştirmek için çıkardıktan sonra, lütfen iki ön plastik ayağı yükseklik uygun olana kadar ayarladığınızdan emin olun; iki plastik ayağı sadece bir anahtarla veya doğrudan elle ayarlayın.

Buzdolabı hareketini, titreşimini veya gürültüsünü önlemek için plastik ayaklar ve arka silindirler yere temas etmelidir. Buzdolabını taşıırken, plastik ayakları yerden uzak tutmak için saat yönünün tersine ayarlayın ve ardından taşımak için buz dolabını hafifçe itin.



### Kapak rafi

**Sökme:** Kapak rafının her iki tarafını iki elinizle tutun. Kilavuz olmadan yandan itin ve şemada görüldüğü gibi içeri doğru itin. Kapak rafının kenarı kaplamanın olugundan ayrılanca kadar itin.

**Kurulum:** Kapak rafının her iki tarafını iki elinizle tutun. İlk başta kilavuz tarafının kısıcısını takın. Ardından diğer tarafı hafifçe içeri doğru itin, kilavuz daha sonra yerine oturacak ve kapak rafi takılacaktır. Lütfen kullanmadan önce düzgün kurulduğundan emin olun.

## **Çalışma**

### **Kullanmadan önce**

**Bu soğutma cihazı yerleşik bir cihaz olarak kullanılmak üzere tasarlanmıştır.**

Ünitenin altındaki köpük destek ve içindeki rafları ve kapak kutularını sabitleyen bant dahil olmak üzere tüm ambalajları çıkarın.

Buzdolabını uygun bir konuma yerleştirin ve ayakları düz bir seviyede ayarlayın. Ünitenizi ilk sabunlu bir bezle silmeniz ve kullanmadan önce iyice kurutmanız önerilir.

Buzdolabını yerleştirin ve düz bir seviyede ayarlayın, temizleyin, buz dolabının 4-6 saatten fazla beklemesini sağlayıp üniteyi açın. Bu, kompresörden gelen yağın düzgün bir şekilde çökeldiğinden emin olmanıza yardımcı olur ve ünitenizin normal şekilde çalışmasına yardım eder.

## **Çalışmaya Başlatma**

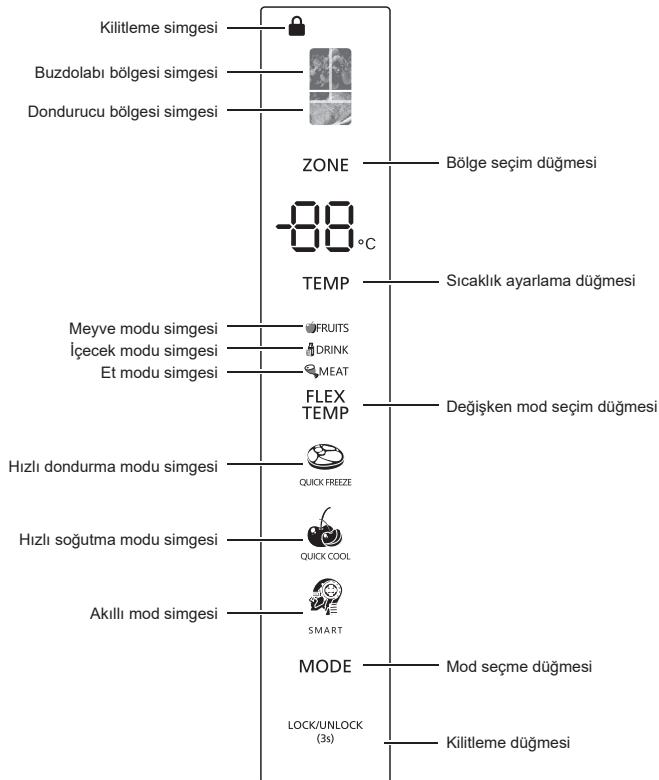
### **Güç kablosunu bağlayın ve güç anahtarını açın.**

İlk kez çalıştırıldıkten sonra, ekran ilgili ayarlanmış sıcaklık değerlerini gösterecektir (buzdolabı bölümünün sıcaklığı 5 °C'ye ayarlanır, dondurucunun sıcaklığı -18 °C'ye ayarlanır ve esnek sıcaklık çekmecesi 0 °C'de çalışır, İçcek modu simgesi açılır).

Başlatma sırasında varsayılan mod enerji tasarrufudur: Ekran 20 saniye boyunca görüntülenir ve sonra kapanır. Bu mod enerji tasarrufu sağlamak ve LED ışıkların hizmet ömrünü uzatmak içindir.

## Çalışma

### Kontrol paneli



### Özellik seçimi

"MOD" düğmesine her basıldığında çalışma modları arasında geçiş yapılır.

**Akıllı Mod** - buzdolabı 5 °C'de çalışırken, dondurucu -18°C'de çalışacaktır.

**Hızlı dondurma modu** - Hızlı dondurma modu seçildiğinde, kompresör gıdaları daha hızlı dondurmak ve taze tutmak için kesintisiz şekilde çalışır. Hızlı dondurma modu, 24 saatlik çalışmadan sonra veya dondurucu -28°C'ye ulaştığında otomatik olarak kapanır. Hızlı dondurma modu simgesi kapanacaktır ve dondurucu normal ayarlanan sıcaklıkta çalışmaya devam edecektir.

**Hızlı soğutma modu** - Hızlı soğutma modu seçildiğinde, buzdolabı bölmesi ayarlanan sıcaklığı en kısa sürede ulaşır, yiyecekleri bu modda mümkün olduğunca taze tutmak için, buzdolabı bölmesinin ayarlanan sıcaklığı 2 °C'de sabitlenir. Program maksimum 150 dakika çalışır ve ardından otomatik olarak çıkış yapılır, hızlı soğutma modu simgesi söner, hızlı soğutma işlevini temsil eden devre dışı bırakılır, ayarlanan sıcaklık hızlı soğutma modu çalışmadan önceki son değere döner.

## Çalışma

### Sıcaklık ayarları

- Dondurucunun **varsayılan sıcaklığı -18°C'dır.**

Sıcaklığını değiştirmek için, dondurucu bölge simgesi yanıp söndüğünde “BÖLGE” düğmesine basın, ardından dondurucu bölgesi sıcaklıklarını ayarlamak için “SICAKLIK” düğmesine basın.

Dondurucu bölge sıcaklık ayar aralığı: **-15°C ~ -23°C.**



**UYARI:** Dondurulmuş gıdaların üzerine taze gıdaları doğrudan koymayın.

- **Buzdolabının varsayılan sıcaklığı 5°C'dır.**

Sıcaklığını değiştirmek için, buz dolabı bölgesi simgesi yanıp söndüğünde “BÖLGE” düğmesine basın, ardından buz dolabı bölgesi sıcaklığını ayarlamak için “SICAKLIK” düğmesine basın.

Buzdolabı bölgesi sıcaklık ayarı aralığı: **2°C ~ 8°C.**

### FLEX TEMP çekmecesi

Bu ürün esnek sıcaklık çekmecesine sahiptir.

“MEYVE”, “İÇECEK”, “ET” modunu seçmek için “FLEX TEMP” düğmesine basın.

- İçecek modu: Esnek sıcaklık çekmecesi 0°C'de çalışacaktır.
- Et modu: Esnek sıcaklık çekmecesi -4°C'de çalışacaktır.
- Meyve modu: Esnek sıcaklık çekmecesi 4°C'de çalışacaktır.

### Kapak açık alarmı

Buzdolabı kapağı 2 dakikadan fazla açık olduğunda, kullanıcılaraya kapağı kapatmalarını hatırlatmak için zil sesiyle alarm verilecektir. Kapak kapatıldıktan sonra, alarm sesi otomatik olarak duracaktır.

“BÖLGE” düğmesine ve “FLEX TEMP” düğmesine 3 saniye boyunca uzun basın, kapak açık alarmının sesini açabilir veya kapatabilirsiniz.

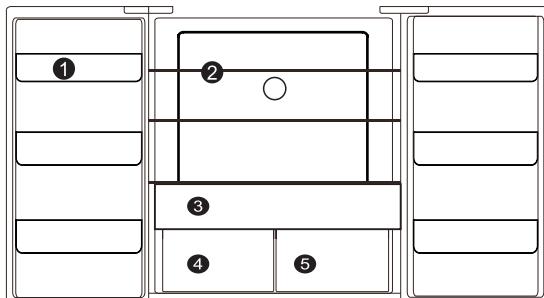
### Buzdolabı bölmesini açma/kapatma

Buzdolabı bölgesi simgesi yanıp söndüğünde “BÖLGE” düğmesine basın, ardından buz dolabı bölgesi kapatıldığında buz dolabı bölgesini açmak/kapatmak için 10 saniye boyunca “BÖLGE” düğmesine uzun basın. Buzdolabı sıcaklığı dijital ekranı buz dolabı bölgesi kapalı durumunun altında “ - - ” mesajını gösterir, buz dolabı işlevini yeniden başlatmak için 10 saniye boyunca “BÖLGE” düğmesine uzun basın.

## Çalışma

### Buzdolabı bölmesi

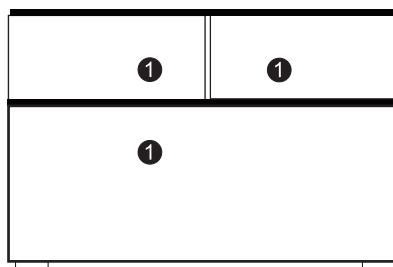
Buzdolabı bölmesi temelde kısa sürede tüketilecek yiyecekleri saklamak için kullanılmalıdır.



- 1 Buzdolabı kapak rafı
- 2 Buzdolabı cam rafları
- 3 Tam sebzeli eni
- 4 Nemli bölge
- 5 FLEX TEMP Çekmecesi

### Dondurucu bölmesi

Dondurucu bölmesi, gıdaları dondurmak, derin dondurulmuş yiyecekleri saklamak ve buz küpleri yapmak için kullanılır. Gıdaları uzun süre koruyabilir.



1 Dondurucu çekmeceleri



### DİKKAT

Gıdalar, özellikle buzdolabında saklanan yağlı yiyecekler olması durumunda, lütfen kaplama ile doğrudan temasta kaçının. İç kısım yağ veya yağlı çorba lekeleri ile lekelendiğinde, kaplamanın paslanması ve çatlamasına neden olabilecek şekilde kaplamaya uzun temasları önlemek için derhal temizlenmelidir.

- İki yıldızlı (\*\*\*) dondurulmuş gıda bölmeleri, önceden dondurulmuş yiyecekleri saklamak, dondurmaları saklama, yapma ve buz küpleri yapmak için uygundur.  
Bir yıldızlı (\*), iki yıldızlı (\*\*) ve üç yıldızlı (\*\*\* ) bölmeler taze gıdaların dondurulması için uygun değildir.
- Soğutma cihazı uzun süre boş kalacak ise cihazı kapatın, buzunu çözün, temizleyin, kurutun ve cihaz içinde kük oluşmasını önlemek amacıyla kapağı açık bırakın.
- Lütfen ürünün gerçek durumuna göre davranışın.

## Çalışma

### Yiyecekleri saklama talimatları



#### DiKKAT

- Dommuş gıdaları saklarken, şişe rafı dışında dondurucu bölmenin içine koyun.
- Donarak çatlamasını önlemek için şişelenmiş veya konserve gıdaları dondurucu bölmeye koymayın.  
Sıcak gıdaları buzdolabına koymadan önce, önce oda sıcaklığının soğutun; aksi takdirde bunlar, güç tüketimini artıracaklardır.
- Gıdaların süre sınırını aşmaması için gıdaların farklı saklama ömrlerine göre ambalaj torbası üzerinde dondurma işleminin tarihini işaretleyin.
- Gıdaları uygun böülümlere ayırin ve tamamen dondurulması kolay ve birlikte dondurulmayacak şekilde ayrı ayrı paketleyin.
- Ambalaj malzemeleri kokusuz, hava geçirmez, su geçirmez olmalı ve kirli olmamalıdır, böylece paketlenmiş gıdaların kalitesi düşmez ve diğer kokularla kirlenmesi kolay olmaz.
- Dondurucu bölmeye tek seferde çok fazla taze gıda koymayın, tercihen buzdolabının dondurma kapasitesi değerini aşmayın.
- Yemek haline getirilmekçe erimiş gıdalar tekrar dondurulamaz; aksi takdirde hizmet kaliteleri etkilenecektir.
- Cam şüşeler veya cam kaplar dondurucu bölmeye veya soğutucu bölme kanalının hava çıkışına yerleştirilmemelidir; aksi takdirde patlayabilirler.
- Gıdalar hava çıkışını engellemeyez; aksi takdirde bu anormal hava sirkülasyonuna neden olacaktır.

#### Gıdaların saklanması

Cihazınız, genel olarak gösterilen "Yapı çizimi"nin gösterdiği aksesuarlara sahiptir, bu bölümdeki talimat ile gıdalarınızı saklamadan doğru yolunu bilirsiniz. Cam raflar ve sebzeliğ, gıdaları saklamak için gerekirse çıkarılabilir.

**Not:** Gıdaların cihazın içindeki tüm yüzeylere doğrudan temas etmesine izin verilmez. Alüminyum folyoya veya streç filme veya hava geçirmez plastik kutulara ayrı ayrı sarılmalıdır

#### Buzdolabının iç ve dış temizliği için tedbirler:

Temizlemeden önce, her zaman güç anahtarını kapatın, elektrik fişini çıkarın.

Temizlik sırasında, anahtara, kontrol paneline, kapak lambasına ve üst kontrol kutusuna su girmeyeceğinden emin olun.

Buzdolabının dışındaki kiriler yumuşak bir temizleyiciyle temizleyin, ardından temiz yumuşak bir bezle silin ve buzdolabının doğal şekilde kurumasını bekleyin.

Kapak sızdırmazlık şeridini temizlerken, daima temiz su kullanın, kuru bezle silin ve doğal yoldan kurumasını bekleyin. Kapak sızdırmazlık şeridi hariç buzdolabı gövdesini silmek için ılık suyla veya nötr temizleyici ile yumuşak bir bezle ıslatın.

Buzdolabının, elektrik yalıtım özelliklerini vb. etkileyebilecek şekilde doğrudan suyla yıkanması yasaktır. Buzdolabının metal silecekler, eşya firçaları, kaba aşındırıcı temizleyiciler, güçlü alkali deterjanlar veya yanıcı veya toksik temizlik sıvıları ile temizlenmesi yasaktır.

#### Süt ürünleri ve yumurtalar

Önceki paketlenmiş çoğu süt ürününün üzerine önerilen 'son kullanma/son tüketim' tarihi basılmıştır. Bunları buzdolabı bölmesinde saklayın ve önerilen zaman içerisinde tüketin.

## Çalışma

### Gıdaların saklanması

Ağır kokulu yiyecekler tereyağını bozabilir, dolayısıyla tereyağını kapalı bir kapa saklamak en iyisidir. Yumurtalar buzdolabı bölmesinde saklanmalıdır.

### Kırmızı et

Taze kırmızı etleri tabağa koyun ve parafinli kağıt, streç film veya folyo ile gevşek bir biçimde sarın.

Pişmiş ve çiğ etleri ayrı tabaklarda saklayın. Bu çiğ etten akabilecek suyun pişmiş ürünü bulaşmasını önleyecektir.

### Kümes hayvanları

Taze bütün kümes hayvanlarının içi ve dışı soğuk şebeke suyu ile durulanmalı, kurutulmalı ve tabağa konulmalıdır. Streç film veya folyo ile gevşek bir biçimde sarın

Kümes hayvanı parçaları da bu şekilde saklanmalıdır. Bütün kümes hayvanı kesinlikle pişirme öncesine kadar doldurulmamalıdır, aksi halde besin zehirlenmesine neden olabilir.

### Balık ve deniz mahsulleri

Bütün balık ve filetolar alındığı gün tüketilmelidir. Gerekli olana kadar, streç film, parafinli kağıt veya folyo ile gevşek biçimde kaplanmış taban üzerinde dondurun. Bir geceliğine veya daha uzun süre saklayacaksanız, oldukça taze balıklar seçmeye ekstra özen gösterin.

Bütün balık, gevşek pulların ve kirin giderilmesi için soğuk suda durulanmalı ve kağıt havlular ile sıvazlanarak kurutulmalıdır. Bütün balık veya filetoları kapalı bir plastik kaba koyun.

Kabuklu deniz ürünlerinin daima soğuk kalmasını sağlayın. 1-2 gün içerisinde tüketin.

### Önceden pişirilmiş yiyecekler ve artan yemekler

Yiyecekler, kurumamaları için uygun kapaklı kaplarda saklanmalıdır.

Sadece 1-2 gün muhafaza edin.

Artan yemekleri sadece bir kez ve buhar çıkaracak kadar ısınana kadar tekrar ısıtın.

### Sebzeli kutusu

Sebzeli kutusu, taze meyve ve sebzeler için en iyi saklama yeridir.

Aşağıdakileri 6°C'den düşük sıcaklıklarda uzun süreli olarak saklamamaya dikkat edin: Narenciye meyveleri, kavunlar, patlıcan, ananas, papaya, kabak, çarkıfelek meyvesi, salatalık, biber, domates.

Düşük sıcaklıklarda etli kısmın yumuşaması, esmerleşme ve/veya hızlı bozulma gibi istenmeyen değişimler meydana gelecektir.

Avokado (olgunlaşana kadar), muz ve mangoları dondurmayın.

YİYECEK	Yer (Buzdolabı bölmesi)
Tereyağı, peynir	Üst kapak rafı
Yumurtalar	Kapak rafı
Meyve, sebze, salata	Sebzeliğ
Et, sosis, peynir, süt	Alt alan (en alt raf 1 sebzeliğ kapağı)
Süt ürünleri, konserve gıdalar, konserveler	Üst alan veya kapak rafı
İçecekler, şişeler, tüpler	Kapak rafı

YİYECEK	Yer (Dondurucu bölmesi)
Küçük dondurulmuş gıdaların	Kapak rafı
Paketlenmiş dondurulmuş gıdalar	Dondurucu çekmecesi
Balık, et, dondurma	Alt alan (alt raf veya çekmecede)

 **Not:** Gıdaların cihazın içindeki tüm yüzeylere doğrudan temas etmesine izin verilmez. Alüminyum folyo veya streç film veya hava geçirmez plastik kutulara ayrı ayrı sarılmalıdır.

#### Dondurucu bölmektedeki yiyeceklerin dondurulması ve saklanması

- Derin dondurulmuş yiyeceği saklamak için.
- Küp buz yapımı için.
- Yiyecek dondurmak için.

 **Not:** Dondurucu bölümme kapağının doğru şekilde kapanmasını sağlayın.

#### Donmuş gıda satın alma

- Ambalaj hasarlı olmamalıdır.
- 'Son kullanma/son tüketim' tarihine kadar tüketin.
- Mümkünse, derin dondurulmuş yiyecekleri yalıtımlı bir kapta taşıyın ve hızlı bir şekilde dondurucu bölmeye koyn.

#### Dondurulmuş gıdaların saklanması

- 18°C veya daha düşük sıcaklıkta saklayın. Dondurucu bölümünü gereksiz yere açmaktan kaçının.

## Taze gıdaların dondurulması

Sadece taze ve hasarsız yiyeceği dondurunuz.

Mümkün olan en iyi besin değerini, lezzetini ve rengini korumak için, sebzeler dondurulmadan önce şoklanmalıdır. Patlıcan, biber, kabak ve kuşkonmaz şoklama gerektirmez.

### - Aşağıdaki yiyecekler dondurmaya uygun değildir:

Kek ve pastalar, balık ve deniz mahsulü, et, av eti, kümes hayvanı, sebze, meyve, nebat, kabuksuz yumurtalar, peynir ve tereyağı gibi süt ürünleri, hazır yemekler ve çorba, yahni gibi artan yemekler, pişmiş et ve balık, patates yemekleri, sufle ve tatlılar.

### - Aşağıdaki yiyecekler dondurmaya uygun değildir:

Marul veya turp gibi genellikle çiğ tüketilen sebze türleri, kabuklu yumurtalar, üzümler, bütün elmalar, armut ve şeftali, kaynamış yumurta, yoğurt, ekşi krema ve mayonez.

Dondurucu bölmedeki donmuş yiyeceklerin önerilen saklama süreleri

Bu süreler yiyeceğin türüne göre değişkenlik gösterebilir. Dondurduğunuz yiyecek 1 - 12 ay muhafaza edilebilir (minimum -18 °C'de).

YİYECEK	Saklama süresi
Domuz pastırması, güveç, süt	1 ay
Ekmek, dondurma, sucuk, pasta, hazır ka-buklu deniz ürünü, yağlı balık	2 ay
Yağsız balık, kabuklu deniz ürünü, pizza, küçük ekmek ve çörek	3 ay
Jambon, kek, bisküvi, biftek ve kuzu pirzo-la, kümes hayvanı parçaları	4 ay
Tereyağı, sebze (haşlanmış), yumurta beyazı ve sarı-sı, pişmiş tatlı su istakozu, kıyma (çiğ), domuz eti (çiğ)	6 ay
Meyve (kuru veya sulu), yumurta beyazı, biftek (çiğ), bütün tavuk, kuzu eti (çiğ), meyve turtaları	12 ay

## Bakım

### Buz Çözme

Bu ürün, manuel işlem olmadan otomatik buz çözme işlevine sahiptir.

### Temizleme

Buzdolabının iç ve dış temizliği için tedbirler:

- Temizlemeden önce, her zaman güç anahtarını kapatın, elektrik fişini çıkarın.
- Temizlik sırasında, anahtara, kontrol paneline, kapak lambasına ve üst kontrol kutusuna su girmeyeceğinden emin olun.
- Buzdolabının dışındaki kirleri yumuşak bir temizleyiciyle temizleyin, ardından temiz yumuşak bir bezle silin ve buzdolabının doğal şekilde kurumasını bekleyin.
- Kapak sızdırmazlık şeridini temizlerken, daima temiz su kullanın, kuru bezle silin ve doğal yoldan kurumasını bekleyin. Kapak sızdırmazlık şeridi hariç buzdolabı gövdesini silmek için ılık suyla veya nötr temizleyici ile yumuşak bir bezi ıslatın.
- Buzdolabının, elektrik yalıtım özelliklerini vb. etkileyebilecek şekilde doğrudan suyla yıkanması yasaktır.
- Buzdolabının metal silecekler, eşya fırçaları, kaba aşındırıcı temizleyiciler, güçlü alkali deterjanlar veya yanıcı veya toksik temizlik sıvıları ile temizlenmesi yasaktır.

Temizledikten sonra, buzdolabının elektrik fişini takın ve buzdolabını bağlayın.

### Genel bilgiler

#### Tatilde

- Tatilte çıkmak istediğinizde buzdolabının sürekli çalışmasını sağlamak ve kısa süre saklanabilecek yiyecekler bırakmak daha iyi olur. Buzdolabını durdurmak istiyorsanız, tüm yiyecekleri çıkarın, elektrik fişini çıkarın, buzdolabının içini tamamen temizleyin ve anormal kokular üretmemesi için kapağı açın.

#### Elektrik kesintisinde

- Genel olarak, kısa süreli elektrik kesintisi buzdolabının sıcaklığını fazla etkilemeyecektir. Ancak, elektrik kesintisi uzun süre devam ederse, buzdolabının açılma sıklığını azaltmalı ve buzdolabına taze yiyecekler koymamalısınız (buzdolabının sıcaklık artışının hızlanması önemlidir).
- Elektrik kesintisinin yaklaşğını biliyorsanız, buzdolabı sıcaklığını en düşük değerde tutmak için "Süper Dondurucu" işlevini önceden açabilirsiniz.

#### Kapatma

- Genel olarak, buzdolabını durdurmak veya güç anahtarını kapatmak önerilmek; aksi takdirde, buzdolabının ömrü etkilenebilir.

#### Enerji tasarrufu ipuçları

- Buzdolabını ısı kaynağından ve doğrudan güneş ışığından uzak tuttuğunuzdan emin olun.
- Sıcak yiyecekleri saklamadan önce, oda sıcaklığına soğutun ve buzdolabına koyun.
- Kapağı zamanında kapatın, kapağın açılma sıklığını azaltın ve açılma süresini kısaltın.
- Dondurulmuş gıdaları çözdirürken, bunları soğutma odasının soğutulmasına yardımcı olan soğutucu bölmeye koyabilirsiniz.
- Buzdolabını ısı kaynağından ve doğrudan güneş ışığından uzak tuttuğunuzdan emin olun.

## Bakım

### Normal durum

#### Düğme arızası

Lütfen buzdolabının kilit modunda olup olmadığını kontrol panosunu kontrol edin. Kilit modundayken, tüm düğmeler çalışamaz.

#### Düşük voltaj, kompresör çalışmıyor

Cihazın kurulum alanında 1000W'den fazla basınçlandırıcı satın almalısınız, bu, buzdolabınızı korumanın daha iyi bir yoludur.

#### Çalışmeye başlaması uzun sürüyor

Ortam sıcaklığı çok yüksek olduğunda, cihazın çalıştırılması uzun zaman alacaktır.

#### Orta kırışlar sıcak his veriyor

Orta kırışlar, cihazın çalışmasından bir süre sonra sıcak his verir, bu normal bir durumdur.

#### Çiy damlaları

Dışarıdaki hava buzdolabının serin iç yüzeyine aktığında, çiy damlaları oluşabilir. Kurulduğu yerin nemi yüksekse veya yağışlı mevsimde, buzdolabının dış tarafında çiy damlaları oluşabilir. Bu, nemli havalarda meydana gelen doğal bir durumdur. Su damalarını kuru bir bezle silin.

#### Gürültü

Buzdolabını ilk kez çalıştırdığınızda, buzdolabı hızlı soğumak için yüksek hızda çalışır ve ses daha yüksek görünebilir. İç sıcaklık belirli bir seviyenin altına düşüğünde, gürültü azalacaktır.

Kompresörün çalışması başlarken veya biterken; çeşitli parçaların genleşmesi/daralması veya buzdolabında çalışan veya sıcaklık değişimi yapan çeşitli kontrol cihazları, sesleri duyarsınız, bunlar normal seslerdir.

#### Sıcak kompresör

Çalışırken, kompresörün dış sıcaklığı  $80^{\circ}\text{C}$ 'den fazladır, lütfen kompresöre dokunmayın; bu, ciddi yaralanmalara neden olabilir.

#### Kompresör uzun süredir çalışıyor

Ortam sıcaklığı çok yüksek olduğunda veya buzdolabına çok fazla taze yiyecek koyulduğunda, cihaz ayarlı sıcaklığında çalışانا kadar soğuması uzun zaman alacaktır.

## Sorun Giderme

Servisi aramadan önce aşağıdaki listeyi gözden geçirin. Hem zamandan hem de masraftan tasarruf etmenizi sağlayabilir. Bu listede, bu cihazdaki işçilik veya malzeme hatası nedeni sıklıkla karşılaşılan sorunlar bulunmaktadır.

Arıza	Olası neden	Düzeltici işlem
Gösterge panelinde görüntülenen bir şey yok	Cihazın şebeke fişi prizde düzgün bir şekilde bulunmuyor.	Güçün açık olup olmadığından emin olun;
Alarm çalışıyor	Kapak hafifçe açık veya 1 dakikadan fazla süredir kapanmıyor.	Kapağı bütünüyle kapatın.
Kompresör çalışmıyor	Buz çözme modundadır. Güç iyi bağlanmamış.	Buz çözme için normaldir. Güçün iyi bağlanıp bağlanmadığını kontrol edin.
Kompresör çok uzun süredir çalışıyor	Buzdolabı bir süredir elektriğe bağlı değildir; Çok fazla taze veya sıcak yiyecek koyulmuş; Kapaklar çok sık veya çok uzun süre açılmış	Buzdolabının tamamen soğuması birkaç saat sürebilir; Sıcak yemek, istenen sıcaklığı ulaştıralana kadar buzdolabının daha uzun süre çalışmasına neden olur; Buzdolabına giren sıcak hava daha uzun çalışmasına neden olur. Kapağı daha seyrek açın.
Titreme gürültüsü	Zemin düzgün değildir veya zayıftır; Buzdolabının üstüne yerleştirilen eşyalar titreşir; Buzdolabı duvara veya dolaplara dokunuyor.	Zeminin düz ve sağlam olduğundan ve buzdolabını yeterince destekleyebileğinden emin olun; Eşyaları kaldırın; Buzdolabını duvara veya dolaplara dokunmayacak bir yere taşıyın;

### İklim sınıfı:

- Genişletilmiş İliman (SN): "bu soğutma cihazının 10°C ile 32°C arasında değişen ortam sıcaklıklarında kullanılması amaçlanmıştır";
- İliman (N): "bu soğutma cihazının 16°C ile 32°C arasında değişen ortam sıcaklıklarında kullanılması amaçlanmıştır";
- Subtropikal (ST): "bu soğutma cihazının 16°C ile 38°C arasında değişen ortam sıcaklıklarında kullanılması amaçlanmıştır";
- Tropikal (T): "bu soğutma cihazının 16oC ile 43oC arasında değişen ortam sıcaklıklarında kullanılması amaçlanmıştır";

 **Not:** Daha fazla bilgi için, lütfen enerji etiketindeki QR kodunu tarayın.

Ürününüz HAFELE A.Ş. Adına; Hefei Snowky Electric Co., Ltd. tarafından, No. 369 QingluanRoad, Hefei Economic-Technological Development Zone, Anhui Province, P.R. of China Adresinde üretilmiştir.

Menşei: P.R.C.

**HÄFELE**

[www.hafele.com.tr](http://www.hafele.com.tr) | [online.hafele.live](http://online.hafele.live)